



GECCO 2

e-power



IT	VENTOSA PROFESSIONALE A BATTERIA	2
GB	PROFESSIONAL BATTERY-POWERED SUCTION CUP	4
FR	VENTOUSE À BATTERIE PROFESSIONNELLE	6
DE	PROFESSIONELLER BATTERIEBETRIEBENER SAUGNAPF	8
ES	VENTOSA PROFESIONAL A BATERÍA	10
CZ	PROFESIONÁLNÍ AKUMULÁTOROVÁ PŘÍSAVKA	12
DK	PROFESSIONEL BATTERIDREVET SUGEKOP	14
EL	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΒΕΝΤΟΥΖΑ ΜΕ ΜΠΑΤΕΡΙΑ	16
FI	AMMATTILAISTASON AKKUKÄYTTÖINEN IMUKUPPI	18
HR	PROFESIONALNA VAKUUMSKA ČAŠICA NA BATERIJU	20
NL	PROFESIONELE ZUIGNAP OP BATTERIJEN	22
NO	PROFESJONELL BATTERIDREVET SUGEKOPP	24
PL	PRZYSAWKA AKUMULATOROWA DO UŻYTKU PROFESJONALNEGO	26
PT	VENTOSA PROFISSIONAL A BATERIA	28
RO	VENTUZĂ PROFESIONALĂ ACȚIONATE CU BATERIE	30
RU	ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ ПРИСОСКА НА БАТАРЕЕ	32
SE	PROFESSIONELL BATTERIDRIVEN SUGKOPP	34
SI	PROFESIONALEN BATERIJSKI PRISESEK	36
RS	PROFESIONALNA USISNA ČAŠA NA BATERIJE	38
AR	أس شفط احترافي يعمل بالبطارية	40

**SPECIAL RED RUBBER
NO STAMP**



VENTOSA PROFESSIONALE A BATTERIA

- **GECO E-POWER2** è una ventosa alimentata a batteria, mantiene la sua depressione fino a 48 ore (a batteria completamente carica) ed ha una portata orizzontale massima di 120 kg. Il sensore di sicurezza integrato rileva il livello di vuoto e automaticamente si attiva per mantenerlo costante.
- Da utilizzarsi **ESCLUSIVAMENTE** per il sollevamento e la movimentazione manuale di piastrelle in ceramica e gres porcellanato, vetro, granito, marmo.
- Prima di usare la ventosa leggere attentamente questo manuale di istruzioni, al fine di evitare incidenti o malfunzionamenti.
- Non modificare in alcun modo nessuna parte della ventosa.
- Eventuali modifiche possono essere apportate solo dal costruttore.
- Usare solo ricambi originali.
- La Brevetti MONTOLIT declina ogni responsabilità in caso di inosservanza.

INDICAZIONI PER LA SICUREZZA

- **SEGUIRE SCRUPolosAMENTE LE NORME VIGENTI IN MATERIA D'IGIENE E DI SICUREZZA SUL LAVORO**
- L'operatore deve posizionarsi in modo sicuro e non distrarsi durante la lavorazione.
- È raccomandabile indossare guanti e scarpe antinfortunistiche.
- L'area di lavoro deve essere piana, asciutta, libera da ostacoli ed illuminata.
- Non utilizzare la ventosa nelle vicinanze di liquidi infiammabili o di gas.
- L'operatore è responsabile di incidenti che possono causare danni ad altre persone o alle loro proprietà.

INCLUSO NELLA CONFEZIONE

- 1 x Ventosa **GECO E-POWER2**
- 1 x Soft box per il trasporto/protezione
- 1 x Cavo di ricarica della batteria
- 1 x Manuale dell'utente
- 2 x Filtro parapolvere

SPECIFICHE DEL PRODOTTO

Caratteristiche della batteria	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Durata di lavoro discontinuo (con carica completa)	48 ore
Durata di lavoro non-stop (con carica completa)	16 ore
Dimensioni della ventosa	Ø 200 mm (8")
Grado di protezione polvere/acqua	IP54
Peso della ventosa	1,17 kg
 Massima portata orizzontale	120 kg
 Massima portata verticale	70 kg
Caratteristiche del caricabatterie	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Connessione per la ricarica	USB · Type-C
Tempo di ricarica della batteria	3 ore

NOTE

- Utilizzare la ventosa su superfici pulite, relativamente lisce e non porose, a temperature da -12° a 49° Celsius (da 10° a 120° Fahrenheit).
- Umidità o agenti contaminanti possono ridurre la resistenza allo scivolamento della base in gomma.

ISTRUZIONI PER L'USO

- Caricare completamente la batteria prima dell'utilizzo.
- Tempo di ricarica: 3 ore circa.

OPERAZIONE DI POMPAGGIO:

- 1 Posizionare **GECO E-POWER2** sulla superficie di contatto, premere il pulsante on/off per 3" e rilasciare. La ventosa funzionerà automaticamente per aspirare l'aria. Quando il motore della ventosa smette di funzionare, è pronta per l'uso.
- 2 Il sensore integrato rileverà automaticamente qualsiasi perdita di tenuta e si riattiverà automaticamente ripristinandola.



OPERAZIONE DI RILASCIO:

- Premere il pulsante di rilascio per 3".



- Se la ventosa è già accesa, per avviare l'aspirazione, basta premere di nuovo il pulsante on/off.



- Per spegnere **GECO E-POWER2**, premere il pulsante on/off per 3" e rilasciare.



- Sgancio supplementare della ventosa.



ATTENZIONE:

- **RIMUOVERE LA VENTOSA DAL MATERIALE QUANDO NON IN USO.**
- **È VIETATA LA MOVIMENTAZIONE CON AGGANCIO A MEZZI DI SOLLEVAMENTO**
- **QUESTA VENTOSA NON È IMPERMEABILE, SE L'ACQUA VIENE RISUCCHIATA DAI CONDOTTI DELL'ARIA, PUÒ PROVOCARE DANNI PERMANENTI ALLO STRUMENTO. MALFUNZIONAMENTI DOVUTI ALL'USO CON ACQUA SONO FUORI DAL NOSTRO SERVIZIO DI GARANZIA.**



CONSERVAZIONE DEL PRODOTTO

- Rimuovere, con un panno, lo sporco dalla superficie della ventosa dopo l'uso.
- Controllare il filtro parapolvere, se usurato e/o danneggiato sostituirlo.
- La ventosa deve essere conservata in un luogo asciutto, sicuro e lontano dalla portata dei bambini.



- Nell'uso frequente è consigliato ricaricare **GECO E-POWER2** a cadenza giornaliera, si consiglia comunque di ricaricare la stessa almeno una volta al mese se si prevede di non utilizzarla per un lungo periodo.



DESCRIZIONE PARAMETRI DEL DISPLAY ELETTRONICO

Livello di carica della batteria

ATTENZIONE!

Ricaricare completamente la batteria prima dell'utilizzo

Valore istantaneo della portata

ATTENZIONE!

Il range automatico di ripristino è tra 120 ÷ 150kg



SMANTELLAMENTO DELLA VENTOSA

- Attenersi alle disposizioni locali per lo smaltimento di prodotti elettrici.
- Attraverso una rottamazione ecologica è possibile recuperare materiali pregiati.
- Per ulteriori informazioni contattare il nostro Ufficio Tecnico.

GARANZIA

- Validità 2 (due) anni a partire dalla data di vendita (fattura o bolla di consegna o scontrino fiscale). Guasti derivanti da un uso non conforme o da normale usura sono esclusi dalla presente garanzia.

Da sempre, la Brevetti **MONTOLIT** impiega e fornisce materiali di prima scelta. Si tratta di un impegno di serietà e moralità commerciale che eleva la Nostra Azienda al di sopra dello standard. Sicurezza e garanzia del prodotto costituiscono per noi motivo di vanto.

Una realtà operativa che non è fatta solo di parole, ma anche di vere e proprie garanzie scritte. Infatti assicuriamo tutti i nostri prodotti contro i danni involontariamente cagionati in conseguenza di un fatto accidentale verificatosi per difetto di costruzione e fabbricazione del prodotto anche dopo la sua consegna e commercializzazione.



Descrizioni ed illustrazioni s'intendono fornite a semplice titolo indicativo. La Casa si riserva il diritto, ferme restando le caratteristiche essenziali dei modelli qui descritti ed illustrati, di apportare ai propri prodotti, in qualunque momento e senza preavviso, le eventuali modifiche da essa ritenute necessarie a scopo di miglioramento o per qualsiasi esigenza di carattere costruttivo o commerciale. Si vieta ogni riproduzione totale o parziale dell'opera in qualsiasi formato e per qualsiasi mezzo o procedimento, sia meccanico, fotografico o elettronico, senza previa autorizzazione di Brevetti **MONTOLIT** S.p.A. Ciascuna delle succitate attività farà incorrere in responsabilità legali e potrebbe condurre a conseguenti procedimenti penali.

SMALTIMENTO DELLE APPARECCHIATURE DA PARTE DI PRIVATI NEL TERRITORIO DELL'UNIONE EUROPEA



Questo simbolo presente sul prodotto o sulla sua confezione indica che il prodotto non può essere smaltito insieme ai rifiuti domestici. È responsabilità dell'utente smaltire le apparecchiature consegnandole presso un punto di raccolta designato al riciclo e allo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche. La raccolta differenziata e il corretto riciclo delle apparecchiature da smaltire permette di proteggere la salute degli individui e l'ecosistema.

Per ulteriori informazioni relative ai punti di raccolta delle apparecchiature, contattare l'ente locale per lo smaltimento dei rifiuti, oppure il negozio presso il quale è stato acquistato il prodotto.

PROFESSIONAL BATTERY-POWERED SUCTION CUP

- **GECO E-POWER2** is a battery-powered vacuum suction cup, maintains its vacuum for up to 48 hours (when the battery is fully charged) and has a maximum horizontal load capacity of 120 kg. The integrated safety sensor detects the level of the vacuum and is automatically activated to ensure it remains stable.
- To be used **EXCLUSIVELY** for lifting and manual handling of ceramic and porcelain stoneware, glass, granite and marble tiles.
- Before using the suction cup, carefully read this instruction manual in order to avoid accidents or malfunctions.
- Do not modify any part of the suction cup in any way.
- All modifications must be made by the manufacturer only.
- Only use original spare parts.
- Brevetti MONTOLIT disclaims any liability in the event of non-compliance.

SAFETY INSTRUCTIONS

- **CAREFULLY FOLLOW THE REGULATIONS IN PLACE REGARDING HEALTH AND SAFETY IN THE WORKPLACE**
- The operator must position himself in a safe way and must not be distracted during processing.
- It is advisable to wear gloves and safety shoes.
- The work area must be flat, dry, free of obstacles and illuminated.
- Do not use the suction cup near flammable liquids or gas.
- The operator is responsible for accidents that may occur to other people or their property.

PACKAGE CONTENTS

- 1 x **GECO E-POWER2** suction cup
- 1 x Bag for transport/protection
- 1 x Battery charging cable
- 1 x User manual
- 2 x Dust filter

PRODUCT SPECIFICATIONS

Battery specifications	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Duration of intermittent operation (at full charge)	48 hours
Duration of non-stop operation (at full charge)	16 hours
Suction cup dimensions	Ø 200 mm (8")
Dust/water protection rating	IP54
Suction cup weight	1,17 kg
 Maximum horizontal load capacity	120 kg
 Maximum vertical load capacity	70 kg
Charger specifications	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Charging connection	USB · Type-C
Battery charging time	3 hours

NOTES

- Use the suction cup on clean, reasonably smooth, non-porous surfaces at temperatures ranging from -12° to 49°C (from 10° to 120° Fahrenheit).
- Moisture or contaminants may reduce slip resistance of rubber base.

INSTRUCTIONS FOR USE

- Fully charge battery before use.
- Charging time: approximately 3 hours.

PUMPING OPERATION:

- 1 Place the **GECO E-POWER2** into the contact surface, press the on/off switch for 3" and release.

The suction cup operates automatically to draw in air. When the suction cup motor stops running, it is ready for use.

- 2 The integrated sensor automatically detects any leakage and automatically re-establishes the vacuum.



RELEASE OPERATION:

- Press the release button for 3".



- If the suction cup is already switched on, simply press the on/off button again to start the suction.



- To switch off **GECO E-POWER2**, press the on/off button for 3" and release.



- Additional suction cup release.



CAUTION:

- **REMOVE THE SUCTION CUP FROM THE MATERIAL WHEN NOT IN USE.**
 - **HANDLING WITH LIFTING EQUIPMENT IS FORBIDDEN**
 - **THIS SUCTION CUP IS NOT WATERPROOF. IF WATER IS SUCKED INTO THE AIR DUCTS, IT MAY CAUSE PERMANENT DAMAGE TO THE INSTRUMENT.**
- MALFUNCTIONS DUE TO USE WITH WATER ARE OUT OF OUR WARRANTY SERVICE.**



STORING THE ITEM

- Remove, with a cloth, dirt from the surface of the suction cup after use.
- Check the dust filter, replace it if worn and/or damaged.
- The suction cup must be stored in a dry, safe place and out of the reach of children.



- In case of frequent use it is advisable to recharge **GECO E-POWER2** on a daily basis. However, ideally recharge it at least once a month if it is not planned to use it for a long period.



USB Type-C
charging socket

DESCRIPTION OF ELECTRONIC DISPLAY PARAMETERS

**Battery
charge level**

CAUTION!

Fully charge the battery
before use

**Instantaneous
flow rate value**

CAUTION!

The automatic reset range
is between 120 ÷ 150kg



DISMANTLING OF THE SUCTION CUP

- Follow the local provisions for the disposal of electrical products.
- Valuable materials can be recovered by recycling.
- Contact our Technical Office for further information.

WARRANTY

- 2 (TWO) years from date of sale (delivery note/receipt or invoice).
- Any malfunctions caused by inappropriate or incorrect use of the machine will not be covered under the warranty.

Brevetti **MONTOLIT** has always employed and supplied top quality materials and products. Our professional commitment to our customers places us well above the common standard. We take great pride in the safety and reliability of our products. Commitment to quality is not just an idle boast-our products are covered by full written warranties. In fact, we insure all our products against accidental damage due to manufacturing defects and poor workmanship after sale and delivery.



Descriptions and illustrations are purely indicative. Without prejudice to the essential features of the models described and illustrated herein, the Company reserves all rights at any time, and without notice, to make product changes considered necessary for improvement or required in the interest of product engineering and sale. Without the previous authorisation of Brevetti **MONTOLIT** S.p.A., the partial or total reproduction of this manual, in any format or by any means or process, is strictly prohibited, whether such reproduction be mechanical, photographic or electronic. Any of these activities will incur legal liability and may give rise to penal action being taken.

DISPOSAL OF WASTE EQUIPMENT BY USERS IN PRIVATE HOUSEHOLDS IN THE EUROPEAN UNION



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product must not be disposed of with your other household waste. Instead, it is your responsibility to dispose of your waste equipment by handing it over to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment. The

separate collection and recycling of your waste equipment at the time of disposal will help to conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment. For more information about where you can drop off your waste equipment for recycling, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

VENTOUSE À BATTERIE PROFESSIONNELLE

- **GECO E-POWER2** est une ventouse à vide alimentée par batterie, elle maintient son dépression jusqu'à 48 heures (avec une batterie complètement chargée) et a une capacité horizontale maximale de 120 kg. Le capteur de sécurité intégré détecte le niveau de vide et s'active automatiquement pour le maintenir constant.
- À utiliser **EXCLUSIVEMENT** pour le levage et la manipulation manuelle de carreaux de céramique et de grès cérame, de verre, de granit et de marbre.
- Avant d'utiliser la ventouse lire attentivement ce manuel d'instructions, afin d'éviter des incidents ou des mauvais fonctionnements.
- Ne pas modifier en aucune manière aucune partie de la machine.
- Éventuelles modification peuvent être apportées seulement par le constructeur.
- Utiliser seulement des recharges originaux.
- La Brevetti MONTOLIT décline toute responsabilité en cas d'inobservance.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- **SUIVRE SCRUPULEUSEMENT LES NORMES EN VIGUEUR EN MATIÈRE D'HYGIÈNE ET DE SÛRETÉ SUR LE TRAVAIL**
- L'opérateur doit se positionner en toute sécurité et ne pas se laisser distraire pendant son travail.
- Il est recommandé de porter des gants et des chaussures de sécurité.
- La zone de travail doit être plane, sèche, libre d'obstacles et éclairée.
- N'utilisez pas la ventouse à proximité de liquides ou de gaz.
- L'opérateur est responsable des accidents pouvant causer des dommages à d'autres personnes ou à leurs biens.

INCLUS DANS L'EMBALLAGE

- 1 x Ventouse **GECO E-POWER2**
- 1 x Mallette de transport/protection
- 1 x câble de chargement de la batterie
- 1 x manuel d'utilisation
- 2 x filtre à poussière

SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT

Caractéristiques de la batterie	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Durée du travail discontinu (avec charge complète)	48 heures
Durée de travail non stop (avec charge complète)	16 heures
Dimensions de la ventouse	Ø 200 mm (8")
Degré de protection contre la poussière/l'eau	IP54
Poids de la ventouse	1,17 kg
 Portée horizontale maximale	120 kg
 Portée vertical maximale	70 kg
Caractéristiques du chargeur	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Connexion pour la recharge	USB · Type-C
Temps de recharge de la batterie	3 heures

NOTES

- Utiliser la ventouse sur des surfaces propres, relativement lisses et non poreuses à des températures de -12° à 49° Celsius (de 10° à 120° Fahrenheit).
- L'humidité ou les contaminants peuvent réduire la résistance au glissement de la base en caoutchouc.

MODE D'EMPLOI

- Charger complètement la batterie avant utilisation.
- Temps de recharge : 3 heures environ.

OPÉRATION DE POMPAGE :

- 1 Positionner **GECO E-POWER2** sur la surface de contact, presser l'interrupteur on/off pour 3" et relâcher. La ventouse fonctionnera automatiquement pour aspirer l'air. Lorsque le moteur de la ventouse s'arrête de fonctionner, elle est prête à l'emploi.
- 2 Le capteur intégré détectera automatiquement toute fuite et se réactivera automatiquement pour les restaurer.



OPÉRATION DE DÉVERROUILLAGE:

Appuyez sur le bouton de déverrouillage pendant 3".



- Si la ventouse est déjà allumée, il suffit d'appuyer à nouveau sur le bouton marche/arrêt pour démarrer l'aspiration.



- Pour éteindre le **GECO E-POWER2**, appuyez sur le bouton marche/arrêt pendant 3 secondes et relâchez-le.



- Déverrouillage supplémentaire de la ventouse.



ATTENTION:

- **RETIRER LA VENTOUSE DU MATÉRIEL LORSQU'ELLE N'EST PAS UTILISÉE.**
- **TOUTE MANUTENTION PAR ACCROCHAGE À DES MOYENS DE LEVAGE EST INTERDITE**
- **CETTE VENTOUSE N'EST PAS ÉTANCHE. SI DE L'EAU EST ASPIRÉE PAR LES CONDUITS D'AIR, L'INSTRUMENT RISQUE D'ÊTRE ENDOMMAGÉ DE FAÇON PERMANENTE. TOUTE DÉFAILLANCE DUE À UNE UTILISATION AVEC DE L'EAU NE BÉNÉFICIE PAS DE LA COUVERTURE DE NOTRE GARANTIE.**



STOCKAGE DU PRODUIT

- Enlever la saleté de la surface de la ventouse avec un chiffon après utilisation.
- Contrôler le filtre anti-poussière, le remplacer s'il est usé et/ou endommagé.
- La ventouse doit être stockée dans un endroit sec, sûr et hors de portée des enfants.



- En cas d'utilisation fréquente, il est conseillé de recharger **GECO E-POWER2** quotidiennement; il est cependant conseillé de le recharger au moins une fois par mois si vous prévoyez de ne pas l'utiliser pendant une longue période.



Recharge
USB type-C

DESCRIPTION DES PARAMÈTRES DE L'AFFICHAGE ÉLECTRONIQUE

Niveau de charge de la batterie

ATTENTION !

Chargez complètement la batterie avant utilisation

Valeur instantanée du débit

ATTENTION !

La plage de récupération automatique est comprise entre 120 et 150kg



DÉMANTÈLEMENT DE LA VENTOUSE

- Se conformer aux dispositions locales pour le démantèlement de produits électriques.
- À travers une destruction écologique il est possible de récupérer des matériels estimés.
- Pour des autres informations contacter notre Bureau Technique.

GARANTIE

- Validité 2 (deux) ans à compter de la date de vente (bordereau de livraison/facture ou reçu). Tout dommage dû à une utilisation abusive ou à l'usure normale est exclu de la présente garantie.

Depuis toujours Brevetti **MONTOLIT** utilise et fournit du matériel d'excellente qualité. Notre entreprise est caractérisée par un sérieux professionnel et commercial qui vont bien au-delà des standards. En effet, la sécurité et la garantie du produit font notre orgueil. Mais nous ne nous arrêtons pas aux mots car nous offrons à notre clientèle des garanties écrites: nous assurons tous nos produits contre tout dommage accidentel pouvant résulter d'un défaut de construction et fabrication même après la livraison et la commercialisation.



Toutes les descriptions et illustrations sont fournies à titre indicatif. Etant entendues les données essentielles des modèles ci-dessus et illustrés, la Société se réserve le droit de modifier les produits toutes les fois et sans préavis au but de leur amélioration ou du point de vue constructif et de la commercialisation. Toute reproduction intégrale ou partielle du présent ouvrage, quel qu'en soit le format ou par quel procédé que ce soit (mécanique, photographique ou électronique), faite sans le consentement préalable de Brevetti **MONTOLIT** S.p.A, est strictement interdite. Ces activités sont sanctionnées par la loi et pourraient donner lieu à des poursuites judiciaires.

ÉLIMINATION DES APPAREILS MIS AU REBUT PAR LES MÉNAGES DANS L'UNION EUROPÉENNE



Le symbole apposé sur ce produit ou sur son emballage indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers ordinaires. Il est de votre responsabilité de mettre au rebut vos appareils en les déposant dans les centres de collecte publique désignés pour le recyclage des équipements électriques et électroniques.

La collecte et le recyclage de vos appareils mis au rebut indépendamment du reste des déchets contribue à la préservation des ressources naturelles et garantit que ces appareils seront recyclés dans le respect de la santé humaine et de l'environnement. Pour obtenir plus d'informations sur les centres de collecte et de recyclage des appareils mis au rebut, veuillez contacter les autorités locales de votre région, les services de collecte des ordures ménagères ou le magasin dans lequel vous avez acheté ce produit.

PROFESSIONELLER BATTERIEBETRIEBENER SAUGNAPF

- **GECO E-POWER2** ist ein akkubetriebener Vakuum Saugnapf, der seine Saugkraft bis zu 48 Stunden aufrechterhält (bei voll aufgeladenem Akku) und eine maximale horizontale Tragfähigkeit von 120 kg hat. Der integrierte Sicherheitssensor erkennt das Vakuumniveau und aktiviert sich automatisch, um es konstant zu halten.
- **AUSSCHLIESSLICH** für das Heben und die manuelle Handhabung von Keramik- und Feinsteinzeugfliesen, Glas, Granit und Marmor zu verwenden.
- Lesen Sie vor Inbetriebnahme der Saugnapf diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch, um Unfällen und Fehlfunktionen vorzubeugen.
- Es ist ausdrücklich untersagt irgendwelche Veränderungen an der Saugnapf vorzunehmen.
- Eventuelle Veränderungen dürfen nur vom Hersteller vorgenommen werden.
- Verwenden Sie nur Originalersatzteile.
- Die Firma Brevetti MONTOLIT übernimmt bei Nichtbeachtung der obigen Vorschriften keine Haftung.

SICHERHEITSHINWEISE

- BEFOLGEN SIE GENAU DIE GELTENDEN VORSCHRIFTEN BEZÜGLICH DER HYGIENE UND DER SICHERHEIT AM ARBEITSPLATZ
- Der Bediener muss sicher stehen und darf während des Arbeitsvorgangs nicht abgelenkt werden.
- Tragen Sie Handschuhe und Sicherheitsschuhe.
- Die Arbeitsfläche muss eben, trocken, frei von Hindernissen und beleuchtet sein.
- Benutzen Sie die Saugnapf nicht in der Nähe von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen.
- Der Bediener ist in jedem Fall für Unfälle an anderen Personen oder an deren Eigentum verantwortlich.

IN DER PACKUNG ENTHALTEN

- 1 x **GECO E-POWER2** Saugnapf
- 1 x Schutz Transportbox
- 1 x Batterieladekabel
- 1 x Benutzerhandbuch
- 2 x Staubfilter

PRODUKTSPEZIFIKATIONEN

Eigenschaften der Batterie	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Dauer bei diskontinuierlichem Betrieb (bei voller Ladung)	48 Stunden
Dauer bei kontinuierlichem Betrieb (bei voller Ladung)	16 Stunden
Abmessungen des Saugnapfes	Ø 200 mm (8")
Staub-/Wasserschutz Grad	IP54
Gewicht des Saugnapfes	1,17 kg
 Maximale horizontale Tragfähigkeit	120 kg
 Maximale vertikale Tragfähigkeit	70 kg
Eigenschaften des Batterieladegerätes	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Anschluss zum Laden	USB · Type-C
Ladezeit der Batterien	3 Stunden

HINWEISE

- Verwenden Sie den Saugnapf auf sauberen, relativ glatten, nicht porösen Oberflächen bei Temperaturen von -12° bis 49° Celsius (von 10° bis 120° Fahrenheit).
- Feuchtigkeit oder Verunreinigungen können die Rutschfestigkeit der Gummiauflage verringern.

GEBRAUCHSANWEISUNG

- Laden Sie Akku Batterie vor Gebrauch vollständig auf.
- Ladezeit: etwa 3 Stunden.

ANSAUGVORGANG:

- 1 Den Saugnapf **GECO E-POWER2** auf die Kontaktfläche legen, Ein-/Ausschalter drücken für 3" und loslassen. Der Saugnapf arbeitet automatisch, um die Luft anzusaugen. Wenn der Motor des Saugnapfes aufhört zu arbeiten, ist er einsatzbereit.
- 2 Der eingebaute Sensor erkennt automatisch Leckagen und reaktiviert sich automatisch, um den Betrieb wieder aufzunehmen.



LOSASSVORGANG:

- Halten Sie die Auslösetaste 3 Sekunden lang gedrückt.



- Wenn der Saugnapf bereits angebracht ist, drücken Sie einfach erneut die Ein-/Aus-Taste, um die Saugwirkung zu starten.



- Um den **GECO E-POWER2** auszuschalten, halten Sie die Ein-/Aus-Taste 3 Sekunden lang gedrückt und lassen Sie sie dann los.



- Zusätzliche Saugnapf-Entriegelung.



ACHTUNG:

- **NEHMEN SIE DEN SAUGNAPF VOM MATERIAL AB, WENN SIE IHN NICHT BENUTZEN.**
- **DAS BEWEGEN MIT HAKEN AN HEBEMITTELN IST VERBOTEN**
- **DIESE SAUGNAPF IST NICHT WASSERDICHT, WENN WASSER DURCH DIE LUFTKANÄLE ANGESAUGT WIRD, KANN DIES ZU DAUERHAFTEN SCHÄDEN AM GERÄT FÜHREN. FEHLFUNKTIONEN DURCH DEN GEBRAUCH MIT WASSER SIND VON UNSERER GARANTIE AUSGESCHLOSSEN.**



AUFBEWAHRUNG DES PRODUKTS

- Entfernen Sie nach dem Gebrauch Schmutz von der Oberfläche des Geräts mit einem Tuch.
- Prüfen Sie den Staubfilter und ersetzen Sie ihn, wenn er abgenutzt und/oder beschädigt ist.
- Die Maschine muss an einem trockenen, sicheren Ort und außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.



- Bei häufigem Gebrauch empfiehlt es sich, **GECO E-POWER2** täglich aufzuladen, bei längerem Nichtgebrauch empfiehlt es sich jedoch, die Vorrichtung mindestens einmal im Monat aufzuladen.



Nachladen
USB-Type-C

BESCHREIBUNG DER PARAMETER DES ELEKTRONISCHEN DISPLAYS

Akkuladestand

WARNUNG!
Laden Sie den Akku vor Gebrauch vollständig auf

Momentane Belastbarkeit

WARNUNG!
Der automatische Rückstellbereich liegt zwischen 120 ÷ 150kg



DEMONTAGE DER SAUGNAPF

- Die lokalen Vorschriften zur Demontage von elektrischen Produkten befolgen.
- Mit einer ökologischen Entsorgung können wertvolle Materialien wiedergewonnen werden.
- Für weitere Informationen wenden Sie sich an unsere technische Abteilung.

GARANTIE

- Gültigkeit 2 (ZWEI) Jahre ab Verkaufsdatum (Lieferschein/Rechnung oder Quittung). Defekte, die durch einen nicht fachgerechten Gebrauch oder durch normalen Verschleiß verursacht werden, sind von vorliegender Garantie ausgeschlossen.

Das Unternehmen Brevetti **MONTOLIT** fühlt sich dem hohen Qualitätsanspruch seiner Kunden stets verpflichtet. Aus diesem Grunde verwenden und liefern wir seit jeher nur Erzeugnisse von ausgezeichneter Qualität. Unsere Geschäftspraxis beruht jedoch nicht nur auf Worten, sondern stützt sich auf eindeutige schriftliche Garantien. Unsere Erzeugnisse sind gegen unwillkürlich verursachte Schäden versichert, die durch einen Konstruktionsfehler entstanden sind, dies gilt auch nach Lieferung und Verkauf.



Die Abbildungen und Beschreibungen im Katalog sind unverbindlich. Wir behalten uns das Recht vor, jederzeit notwendige Änderungen, bzw. technische Verbesserungen vorzunehmen. Der Nachdruck dieser Bedienungsanleitung mittels drucktechnischer, fototechnischer oder elektronischer Verfahren ist (auch auszugsweise) verboten. Das Copyright hat die Firma Brevetti **MONTOLIT** S.p.A. Gegen einen Verstoß der obengenannten Urheberrechte wird auf juristischem Weg vorgegangen.

ENTSORGUNG VON ALIGERÄTEN AUS PRIVATEN HAUSHALTEN IN DER EU



Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass das Produkt nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Benutzer sind verpflichtet, die Altgeräte an einer Rücknahmestelle für Elektro- und Elektronik-Altgeräte abzugeben. Die getrennte Sammlung und ordnungsgemäße Entsorgung Ihrer Altgeräte trägt zur Erhaltung der natürlichen Ressourcen bei und garantiert eine Wiederverwertung, die die Gesundheit des Menschen und die Umwelt schützt. Informationen dazu, wo Sie Rücknahmestellen für Ihre Altgeräte finden, erhalten Sie bei Ihrer Stadtverwaltung, den örtlichen Müllentsorgungsbetrieben oder im Geschäft, in dem Sie das Gerät erworben haben.

VENTOSA PROFESIONAL A BATERÍA

- **GECO E-POWER2** es una ventosa al vacío alimentada a batería, mantiene su aspiración hasta 48 horas (con la batería completamente cargada) y tiene una potencia horizontal máxima de 120 kg. El sensor de seguridad integrado detecta el nivel de vacío y automáticamente se activa para mantenerlo constante.
- **EXCLUSIVAMENTE** para la elevación y manipulación manual de azulejos de cerámica y gres porcelánico, vidrio, granito, mármol.
- Antes de usar la ventosa, lea atentamente este manual de instrucciones, para evitar accidentes o malfuncionamientos.
- No modificar en ningún modo ninguna parte de la ventosa.
- Eventuales modificaciones pueden ser aportadas solo por el fabricante.
- Usar solo recambios originales.
- Brevetti MONTOLIT declina toda responsabilidad en caso de inobservancia.

INDICACIONES DE SEGURIDAD

- **SEGUIR Estrictamente las normas vigentes en materia de higiene y de seguridad en el trabajo**
- El operador debe posicionarse de modo seguro y no distraerse durante la mecanización.
- Se aconseja usar guantes y zapatos de seguridad.
- El área de trabajo debe ser plana, estar seca, libre de obstáculos e iluminada.
- No usar la ventosa cerca de líquidos inflamables o de gases.
- El operador es siempre responsable de accidentes que se pueden presentar a otras personas o a su propiedad.

INCLUIDO EN EL EMPAQUE

- 1 x Ventosa **GECO E-POWER2**
- 1 x Maletín de transporte/estuche de protección
- 1 x Cable de recarga de la batería
- 1 x Manual del usuario
- 2 x Filtro de polvo

ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

Características de la batería	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Duración de trabajo discontinuo (con carga completa)	48 horas
Duración de trabajo no-stop (con carga completa)	16 horas
Dimensiones de la ventosa	Ø 200 mm (8")
Nivel de protección contra el polvo y el agua	IP54
Peso de la ventosa	1,17 kg
 Máxima capacidad horizontal	120 kg
 Máxima capacidad vertical	70 kg
Características del cargador de batería	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Conexión para la recarga	USB · Type-C
Tiempo de recarga de la batería	3 horas

NOTAS

- Utilizar la ventosa en superficies limpias, relativamente lisas y no porosas, a temperaturas de -12° a 49° centígrados (de 10° a 120° Fahrenheit).
- Humedad o agentes contaminantes pueden reducir la resistencia al deslizamiento de la base de goma.

INSTRUCCIONES PARA EL USO

- Cargar completamente la batería antes del uso.
- Tiempo de recarga: 3 horas aproximadamente.

OPERACIÓN DE BOMBEO:

- 1 Posicionar **GECO E-POWER2** en la superficie del contacto, presionar para 3" el interruptor on/off y liberar. La ventosa funcionará automáticamente para aspirar el aire. Cuando el motor de la ventosa para de funcionar, está lista para el uso.
- 2 El sensor integrado detectará automáticamente cualquier pérdida de sujeción y se reactivará automáticamente restableciéndola.



OPERACIÓN DE LIBERACIÓN:

- Presione el botón de liberación durante 3 segundos.



- Si la ventosa ya está activada, simplemente presione el botón de encendido/apagado de nuevo para iniciar la succión.



- Para apagar el **GECO E-POWER2**, presione el botón de encendido/apagado durante 3 segundos y suéltelo.



- Liberación de ventosa adicional.



ATENCIÓN:

- **REMOVER LA VENTOSA DEL MATERIAL CUANDO NO LA UTILICE.**
- **ESTÁ PROHIBIDO EL DESPLAZAMIENTO CON FIJACIÓN A MEDIOS DE ELEVACIÓN** 
- **LA VENTOSA NO ES IMPERMEABLE, SI EL AGUA ES ASPIRADA A TRAVÉS DE LOS CONDUCTOS DE AIRE, PUEDE CAUSAR DAÑOS PERMANENTES EN EL INSTRUMENTO. LOS FALLOS DE FUNCIONAMIENTO DEBIDOS AL USO CON AGUA QUEDAN FUERA DE NUESTRO SERVICIO DE GARANTÍA.**

CONSERVACIÓN DEL PRODUCTO

- Retirar la suciedad de la superficie de la ventosa con un paño después del uso.
- Revise el filtro de polvo, reemplácelo si está desgastado y/o dañado.
- La ventosa debe conservarse en un lugar seco, seguro y fuera del alcance de los niños.



- En el uso frecuente se recomienda recargar **GECO E-POWER2** a cadencia diaria, se recomienda, de todos modos, recargar la misma por lo menos una vez al mes si se prevé no utilizarla por un largo periodo.



DESCRIPCIÓN PARÁMETROS DE LA PANTALLA ELECTRÓNICA

Nivel de carga de la batería

¡ADVERTENCIA!

Cargue completamente la batería antes de usarla

Capacidad de carga instantánea

¡ADVERTENCIA!

El rango de reinicio automático es de entre 120 y 150 kg.



DESMANTELAMIENTO DE LA VENTOSA

- Sujetarse a las disposiciones locales para la eliminación de los productos eléctricos.
- A través del desguace ecológico se pueden recuperar materiales preciados.
- Para mayores informaciones, contactar nuestra Oficina técnica.

GARANTÍA

- Válida por 2 (DOS) años a partir de la fecha de venta (albarán, factura o recibo fiscal). Las averías causadas por uso incorrecto o desgaste normal están excluidas de la presente garantía.

Desde siempre la Brevetti **MONTOLIT**, emplea y suministra material de primera calidad. Se trata de un empeño de seriedad y moralidad comercial que eleva nuestra administración a una realidad eficaz que no esta hecha solamente de palabras sino de garantías escritas, nosotros aseguramos todos nuestros productos contra los daños involuntarios, originados en consecuencia de una situación accidental, cuando se verifica que es un defecto de construcción y fabricación del producto, tambien después de su entrega y comercialización.



Las descripciones y las imágenes se proporcionan solo como guía. La Compañía se reserva el derecho, sin perjuicio de las características esenciales de los modelos descritos e ilustrados aquí, a realizar cambios en sus productos en cualquier momento y sin previo aviso que se consideren necesarios para su mejora o para cualquier tipo de construcción o necesidad comercial. La copia total o parcial de la obra está prohibida en cualquier formato y por cualquier medio o método, ya sea mecánico o fotográfico o electrónico, sin autorización previa de Brevetti MONTOLIT S.p.A. Cada una de las actividades anteriores podría ser la causa de un juicio penal.

ELIMINACIÓN DE RESIDUOS DE EQUIPOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS POR PARTE DE USUARIOS PARTICULARES EN LA UNIÓN EUROPEA



Este símbolo en el producto o en su envase indica que no debe eliminarse junto con los desperdicios generales de la casa. Es responsabilidad del usuario eliminar los residuos de este tipo depositándolos en un "punto limpio" para el reciclado de residuos eléctricos y electrónicos. La recogida y el reciclado selectivos de los residuos de aparatos eléctricos en el momento de su eliminación contribuirá a conservar los recursos naturales y a garantizar el reciclado de estos residuos de forma que se proteja el medio ambiente y la salud. Para obtener más información sobre los puntos de recogida de residuos eléctricos y electrónicos para reciclado, póngase en contacto con su ayuntamiento, con el servicio de eliminación de residuos domésticos o con el establecimiento en el que adquirió el producto.

PROFESIONÁLNÍ AKUMULÁTOROVÁ PŘÍSAVKA

- GECO E-POWER2** je akumulátorová vakuová přísavka, která udrží sání až 48 hodin (když je baterie plně nabitá) a má maximální horizontální nosnost 120 kg. Integrovaný bezpečnostní senzor detekuje úroveň vakua a automaticky se aktivuje, aby ji udržoval konstantní.

- VÝHRADNĚ** pro zvedání a ruční manipulaci s keramickými a porcelánovými obklady, sklem, žulou, mramorem.
- Před použitím přísavka pozorně přečíst tento návod k použití za účelem zabránění zranění nebo poruch provozu.
- Neprovádět žádné úpravy jakékoli části přísavky.
- Případné úpravy mohou být prováděny pouze výrobcem.
- Používat pouze originální náhradní díly.
- Firma Brevetti MONTOLIT odmítá jakoukoli odpovědnost v případě nedodržení těchto pokynů.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- PEČLIVĚ DODRŽOVAT PLATNÉ NORMY UPRAVUJÍCÍ BEZPEČNOST PRÁCE A OCHRANU ZDRAVÍ NA PRACOVIŠTI
- Obsluha musí zaujmout bezpečnou polohu a nesmí se při práci rozptýlovat.
- Doporučuje se používat rukavice a bezpečnostní obuv.
- Pracovní prostor musí být rovný, suchý, bez překážek, dobře osvětlený.
- Nepoužívat přísavku v blízkosti hořlavých kapalin nebo plynů.
- Obsluha je odpovědná za nehody, které mohou způsobit škody jiným osobám nebo jejich majetku.

ZAHRNUTO V BALENÍ

- 1 x přísavka **GECO E-POWER2**
- 1 x přepravní/ochranné pouzdro
- 1 x nabíjecí kabel baterie
- 1 x návod k použití
- 2 x protiprachový kryt

SPECIFIKACE VÝROBKU

Vlastnosti baterie	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Prerušovaná doba práce (s plným nabitím)	48 hodin
Nepřetržitá doba práce (s plným nabitím)	16 hodin
Rozměry přísavky	Ø 200 mm (8")
Úroveň ochrany proti prachu/vodě	IP54
Hmotnost přísavky	1,17 kg
 Maximální horizontální dosah	120 kg
 Maximální vertikální dosah	70 kg
Vlastnosti nabíječky	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Připojení pro nabíjení	USB · Type-C
Doba nabíjení baterie	3 hodin

POZNÁMKY

- Přísavku používejte na čistých, relativně hladkých a neporézních površích při teplotách od -12° do 49° Celsia (10° až 120° Fahrenheit).
- Vlhkost nebo nečistoty mohou snížit protiskluznost pryžového podkladu.

NÁVOD K POUŽITÍ

- Před použitím baterii plně nabijte.
- Doba nabíjení: Přibližně 3 hodin.

ČINNOST ČERPÁNÍ:

- Umístíte **GECO E-POWER2** na kontaktní povrch, stisknete vypínač na 3 sekundy zapnutí/vypnutí a uvolníte jej. Přísavka automaticky nasaje vzduch. Když motor přísavky přestane pracovat, je připravena k použití.
- Integrovaný senzor automaticky detekuje únik a automaticky se resetuje.



ČINNOST UVOLNĚNÍ:

- Stisknete tlačítko uvolnění po dobu 3 palců.



- Pokud je přísavka již nasazena, jednoduše znovu stisknete tlačítko zapnutí/vypnutí pro spuštění sání.



- Chcete-li **GECO E-POWER2** vypnout, stisknete tlačítko zapnutí/vypnutí na 3 sekundy a poté jej uvolníte.



- Dodatečné uvolnění přísavky.



UPOZORNĚNÍ:

- **POKUD PŘISAVKU NEPOUŽÍVÁTE, VYJMĚTE JI Z MATERIÁLU.**
- **JE ZAKÁZÁNO SE POHYBOVAT ZAVĚŠENÍ NA ZVEDACÍ PROSTŘEDKY**
- **TATO PŘISAVKA NENÍ VODOTĚSNÁ, POKUD DOJDE K NÁSÁTÍ VODY VZDUCHOVÝMI KANÁLY, MŮŽE DOJÍT K TRVALÉMU POŠKOZENÍ PŘÍSTROJE, PORUCHY ZPŮSOBENÉ POUŽITÍM S VODOU JSOU MIMO NÁŠ ZÁRUČNÍ SERVIS.**



SKLADOVÁNÍ VÝROBKU

- Po použití odstraňte nečistoty z povrchu přístroje hadříkem.
- Zkontrolujte prachový filtr a v případě opotřebení a/nebo poškození jej vyměňte.
- Přístroj musí být uložen na suchém místě, bezpečném místě a mimo dosah dětí.



- Při častém používání se doporučuje dobíjet **GECO E-POWER2** denně, pokud jej však neplánujete používat delší dobu, doporučuje se dobíjet jej alespoň jednou měsíčně.



POPIS PARAMETRŮ ELEKTRONICKÉHO DISPLEJE

Úroveň nabití baterie

VAROVÁNÍ!

Před použitím baterii plně nabijte

Okamžitý průtok

VAROVÁNÍ!

Rozsah automatického resetu je mezi 120 a 150 kg



LIKVIDACE PŘISAVKA

- Postupovat v souladu s místními předpisy pro likvidaci elektrických zařízení.
- Ekologické zpracování odpadu umožní recyklaci cenných materiálů.
- Pro podrobnější informace kontaktovat naše Technické Oddělení.

ZÁRUKA

- Platnost záruky 2 (dva) roky ode dne prodeje (faktura nebo dodací list nebo stvrženka). Záruka se nevztahuje na závady způsobené nevhodným použitím nebo běžným opotřebením stroje.

Firma Brevetti **MONTOLIT** odjakživa používá a dodává nejvyšší kvalitu materiálů. To představuje záruku odpovědnosti serióznosti a obchodní etiky, která pozdvihuje Naši Firmu nad úroveň běžného standardu. Bezpečnost a záruka výrobků pro nás představují chloubu. Pracovní realita, která není tvořena pouze slovy, ale i opravdovými a skutečnými psanými zárukami. Všechny naše výrobky jsou pojištěny proti škodám způsobeným jako následek náhodných situací z důvodů vady výroby, a to i po předání výrobku a jeho komercializaci.



Popis a ilustrace musí být považovány pouze za indikativní. Výrobce si vyhrazuje právo, s výjimkou hlavních charakteristických vlastností typů, které jsou zde popsány a ilustrovány, provádět kdykoli a bez předchozího upozornění úpravy a změny svých výrobků, které jsou považovány za nutné za účelem vylepšení, nebo z důvodu výrobních nebo obchodních potřeb. Je zakázáno reprodukovat celý nebo částečný materiál v jakémkoli formátu provedení a jakýmkoli způsobem, jak mechanickým, fotografickým tak elektronickým, bez předchozího souhlasu firmy Brevetti **MONTOLIT** S.p.A. Každá z výše uvedených činností může vést k trestnímu stíhání.

LIKVIDACE ZAŘÍZENÍ UŽIVATELI V SOUKROMÝCH DOMÁCNOST V EVROPSKÉ UNI



Tento symbol na výrobku nebo na jeho obalu znamená, že výrobek nesmí být likvidován s Vaším komunálním odpadem. Místo toho, na Vaši odpovědnost, předějte zařízení ve sběrném místě určeném pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Třídění a recyklace zařízení pro likvidaci pomůže zachovat přírodní zdroje a zajistit recyklaci zařízení způsobem, který chrání lidské zdraví a životní prostředí. Pro další informace o tom, kde můžete zařízení předat na recyklaci, se obraťte na místní úřad, společnosti zajišťující likvidaci domácího odpadu nebo na prodejce, kde jste výrobek zakoupili.

PROFESSIONEL BATTERIDREVET SUGEKOP

- **GECO E-POWER2** er en batteridrevet vakuumsugekop, der oprettholder sin sugeevne i op til 48 timer (når batteriet er fuldt opladet) og har en maksimal horisontal kapacitet på 120 kg. Den integrerede sikkerhedssensor registrerer vakuumniveauet og aktiveres automatisk for at holde det konstant.

- Må **UDELUKKENDE** bruges til løft og manuel håndtering af keramiske og porcelænsfliser, glas, granit og marmor.
- Læs denne brugsvejledning omhyggeligt, inden du bruger sugekop for at undgå ulykker eller funktionsfejl.
- Du må ikke ændre nogen dele af sugekop på nogen måde.
- Eventuelle ændringer kan kun foretages af fabrikanten.
- Brug kun originale reservedele.
- Brevetti MONTOLIT afviser alt ansvar i tilfælde af manglende overholdelse.

SIKKERHEDSANVISNINGER

- **OVERHOLD NØJE DE GÆLDENDE REGLER OM HYGIEJNE OG SIKKERHED PÅ ARBEJDSPLADSEN**
- Operatøren skal placere sig på en sikker måde, og ikke blive distraheret under bearbejdningen.
- Vi anbefaler at bruge handsker og sikkerhedsskor.
- Arbejdsområdet skal være fladt, tørt, fri for forhindringer, godt belyst.
- Brug ikke sugekop tæt på brændbare væsker eller gas.
- Operatøren er altid ansvarlig for eventuelle ulykker, der kan opstå overfor andre personer eller deres ejendom.

INKLUDERET I PAKKEN

- 1 x **GECO E-POWER2** sugekop
- 1 x Bæretaske/beskyttelsesetui
- 1 x Batteriopladningskabel
- 1 x Brugermanual
- 2 x Støvfiler

PRODUKTSPECIFIKATIONER

Specifikationer for batteri	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Diskontinuerlig arbejdstid (med fuld opladning)	48 timer
Non-stop arbejdstid (med fuld opladning)	16 timer
Sugekopps dimensioner	Ø 200 mm (8")
Støv-/vandbeskyttelsesniveau	IP54
Sugekopps vægt	1,17 kg
 Maksimal horisontal belastningsevne	120 kg
 Maksimal lodret belastningsevne	70 kg
Specifikationer for batterioplader	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Opladningsforbindelse	USB · Type-C
Batteriopladningstid	3 timer

BEMÆRKNINGER

- Brug sugekoppen på rene, relativt glatte og ikke-porøse overflader ved temperaturer fra -12° til 49° Celsius (fra 10° til 120° Fahrenheit).
- Fugt eller forurenende stoffer kan reducere gummibundens skridsikkerhed.

BRUGSVEJLEDNING

- Oplad batteriet fuldstændigt før brug.
- Opladningstid: ca. 3 timer.

PUMPEDRIFT:

- 1 Placer **GECO E-POWER2** på kontaktheden, tryk på tænd/sluk-kontakten i 3 sekunder og slip. Sugekoppen fungerer automatisk ved at suge luft ind. Når sugekopens motor stopper driften, er den klar til brug.
- 2 Den indbyggede sensor vil automatisk registrere enhver lækage og genaktiveres automatisk for at genoprette den.



FRIGØRELSEOPERATION:

- Tryk på udløserknappen i 3 sekunder.



- Hvis sugekoppen allerede er på, skal du blot trykke på tænd/sluk-knappen igen for at genoprette sugeevnen.



- For at slukke for **GECO E-POWER2** skal du trykke på tænd/sluk-knappen hvert 3. sekund og slippe den.



- Yderligere udløsning af sugekop.



VIGTIGT:

- **FJERN SUGEKOPPEN FRA MATERIALET, NÅR DEN IKKE ER I BRUG.**
- **HÅNTERING MED LØFTEUDSTYR ER FORBUDT**
- **Denne sugekop er ikke vandtæt. Hvis der suges vand ind gennem luftkanalerne, kan det forårsage permanent skade på instrumentet. Funktionsfejl på grund af brug med vand er uden for vores garantiservice.**



OPBEVARING AF PRODUKTET

- Fjern snavs fra sugekop overflade med en klud efter brug.
- Kontroller støvfilteret, og udskift det, hvis det er slidt og/eller beskadiget.
- Sugekop skal opbevares på et tørt sted og utilgængeligt for børn.



- Ved hyppig brug anbefales det at oplade **GECO E-POWER2** dagligt, og det anbefales under alle omstændigheder at oplade den mindst en gang om måneden, hvis man forventer ikke at bruge den i en længere periode.



Opladning
USB Type-C

BESKRIVELSE AF ELEKTRONISKE DISPLAYPARAMETRE

Batteriniveau

ADVARSEL!
Oplad batteriet helt før brug.

Øjeblikkelig lasteevne

ADVARSEL!
Det automatiske bjærgningsområde er mellem 120 og 150 kg.



BORTSKAFFELSE AF SUGEKOP

- Overhold lokale regler for bortskaffelse af elektriske produkter.
- Det er muligt at genindvinde værdifulde materialer gennem miljøvenlig opbrugning.
- Kontakt vores tekniske afdeling for yderligere information.

GARANTI

- Fabrikken yder 2 års garanti fra købsdato, dokumenteret ved købsfaktura. Garantien dækker materiale- og fabriktionsfejl, men ikke fejl, som kan henføres til almindeligt slid eller forkert anvendelse.

Brevetti **MONTOLIT** anvender de bedste materialer og leverer udelukkende produkter af særdeles høj kvalitet. Vor holdning til vore kunder og vore produkter har givet os en position langt over almindelig standard. Vi sætter en ære i vore produkters sikkerhed og lange levetid. Denne forpligtelse overfor vore kunder er ikke kun tomme ord.- alle vore produkter ledsages af en skriftlig garanti herfor. Vi står inde for vore produkters kvalitet og driftsikkerhed, også efter lang tids brug.

Alle beskrivelser og illustrationer er vejledende. Vi forbeholder os retten til at udvikle og forbedre vore produkter med de ændringer, dette måtte medføre, uden forudgående varsel, således at vore produkter til enhver tid lever op til de højeste standarder. Enhver mekanisk, fotografisk eller elektronisk gengivelse af indholdet i denne manual, eller dele heraf, er forbudt uden forudgående tilladelse fra Brevetti **MONTOLIT** S.p.A. Forbudet gælder alle formater og medier. Enhver overtredelse af ovennævnte forbud vil medføre ansvar i henhold til loven og give anledning til strafferetlige skridt.

BORTSKAFFELSE AF BRUGT UDSTYR HOS BRUGERE I PRIVATE HJEM I EU



Dette symbol på produktet eller på emballagen angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes sammen med det øvrige husholdningsaffald. I stedet er det dit ansvar at bortskaffe dit brugte udstyr ved at aflevere det ved et autoriseret indsamlingssted med henblik på genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr. Den særskilte indsamling og genbrug af dit brugte udstyr i forbindelse med bortskaffelsen er med til at bevare naturlige ressourcer og sikre, at udstyret genbruges på en måde, som beskytter helbred og miljø.

Yderligere oplysninger om steder, hvor du kan aflevere dit brugte udstyr med henblik på genbrug, kan du få på dit lokale kommunekontor, hos renovationsfirmaet for dit lokalområde eller den butik, hvor du købte produktet.

ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΒΕΝΤΟΥΖΑ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

- Το **GECO E-POWER2** είναι μια βεντούζα που λειτουργεί με μπαταρία, διατηρεί την υποπίεση της έως και 48 ώρες (με πλήρως φορτισμένη μπαταρία) και έχει μέγιστη οριζόντια αντοχή 120 kg. Ο ενσωματωμένος αισθητήρας ασφαλείας ανιχνεύει το επίπεδο κενού και ενεργοποιείται αυτόματα για να το διατηρήσει σταθερό.
- Να χρησιμοποιείται **ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΑ** για την ανύψωση και το χειρωνακτικό χειρισμό κεραμικών πλακιδίων και πλακιδίων πορσελάνης, γυαλιού, γρανίτη, μαρμάρου.
- Πριν χρησιμοποιήσετε το μηχάνημα, διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών χρήσης για να αποφύγετε ατυχήματα ή δυσλειτουργίες.
- Μην τροποποιείτε κανένα μέρος του μηχανήματος με οποιονδήποτε τρόπο.
- Όλες οι τροποποιήσεις πρέπει να γίνονται μόνο από τον κατασκευαστή.
- Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια ανταλλακτικά.
- Η Brevetti MONTOLIT αποποιείται κάθε ευθύνη σε περίπτωση μη συμμόρφωσης.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΟΥΣ ΙΣΧΥΟΝΤΕΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΥΓΕΙΑ ΚΑΙ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΣΤΟ ΧΩΡΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ
- Ο χειριστής πρέπει να στέκεται με ασφαλή και τρόπο, και να μην αποσπάται η προσοχή του κατά τη διάρκεια της επεξεργασίας.
- Ο χειριστής είναι πάντα υπεύθυνος για ατυχήματα που μπορεί να συμβούν σε άλλα άτομα ή στην περιουσία τους.
- Συνιστάται να φοράτε γάντια και παπούτσια με αντιολισθητικές σόλες.
- Ο χώρος εργασίας πρέπει να είναι επίπεδος, στεγνός, χωρίς εμπόδια και επαρκώς φωτισμένος.
- Μη χρησιμοποιείτε το μηχάνημα κοντά σε εύφλεκτα υγρά ή αέρια.

ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΙ

- 1 x Βεντούζα **GECO E-POWER2**
- 1 x Μαλακό κουτί για μεταφορά/πρωτοασία
- 1 x Καλώδιο φόρτισης μπαταρίας
- 1 x Εγχειρίδιο χρήστη
- 2 x Τρίποδα

ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Χαρακτηριστικά μπαταρίας	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Διακοπόμενος χρόνος λειτουργίας (πλήρως φορτισμένο)	48 ώρες
Αδιάλειπτος χρόνος εργασίας (με πλήρη φόρτιση)	16 ώρες
Διαστάσεις βεντούζας	Ø 200 mm (8")
Επίπεδο προστασίας από σκόνη/νερό	IP54
Βάρος βεντούζας	1,17 kg
 Μέγιστο οριζόντιο εύρος	120 kg
 Μέγιστο κατακόρυφο φορτίο	70 kg
Χαρακτηριστικά φορτιστή	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Σύνδεση για φόρτιση	USB · Type-C
Χρόνος φόρτισης της μπαταρίας	3 ώρες

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

- Χρησιμοποιήστε τη βεντούζα σε καθαρές, σχετικά λείες και μη πορώδεις επιφάνειες, σε θερμοκρασίες μεταξύ -12° και 49° Κελσίου (10° έως 120° Φαρενάιτ).
- Η υγρασία ή οι ρύποι ενδέχεται να μειώσουν την αντίσταση ολίσθησης της βάσης από καουτσούκ.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

- Φορτίστε πλήρως την μπαταρία πριν από τη χρήση.
- Χρόνος φόρτισης: περίπου 3 ώρες.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΝΤΙΑΣ:

- 1 Τοποθετήστε το **GECO E-POWER2** στην επιφάνεια επαφής, πατήστε το κουμπί on/off για 3" και αφήστε το. Η βεντούζα θα λειτουργήσει αυτόματα για να αναρροφήσει αέρα. Όταν ο κινητήρας της βεντούζας σταματήσει να λειτουργεί, είναι έτοιμη για χρήση.
- 2 Ο ενσωματωμένος αισθητήρας θα ανιχνεύσει αυτόματα τυχόν διαρροή και θα επανενεργοποιηθεί αυτόματα για να αποκαταστήσει τη στεγανοποίηση.



ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΠΕΛΕΥΘΕΡΩΣΗΣ:

- Πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης για 3".



- Εάν η βεντούζα είναι ήδη ενεργοποιημένη, απλώς πατήστε ξανά το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για να ξεκινήσετε την αναρρόφηση.



- Για να απενεργοποιήσετε το **GECO E-POWER2**, πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για 3 δευτερόλεπτα και αφήστε το.



- Επιπλέον απελευθέρωση βεντούζας.



ΠΡΟΣΟΧΗ:

- **ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΤΗ ΒΕΝΤΟΥΖΑ ΑΠΟ ΤΟ ΥΛΙΚΟ ΟΤΑΝ ΔΕΝ ΤΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ.**
- **ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ Η ΧΡΗΣΗ ΜΑΖΙ ΜΕ ΑΝΥΨΩΤΙΚΟ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ**
- **ΤΟ ΜΗΧΑΝΗΜΑ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΑΔΙΑΒΡΟΧΟ, ΕΑΝ ΑΠΟΡΡΟΦΗΘΕΙ ΝΕΡΟ ΜΕΣΩ ΤΩΝ ΑΕΡΑΓΩΓΩΝ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΛΗΘΕΙ ΜΟΝΙΜΗ ΒΛΑΒΗ. ΟΙ ΒΛΑΒΕΣ ΠΟΥ ΟΦΕΙΛΟΝΤΑΙ ΣΕ ΧΡΗΣΗ ΜΕ ΝΕΡΟ ΕΞΑΙΡΟΥΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΓΓΥΗΣΗ.**



ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

- Σκουπίστε τυχόν ρύπους από την επιφάνεια του μηχανήματος μετά τη χρήση.
- Ελέγξτε το φίλτρο σκόνης και αντικαταστήστε το εάν είναι φθαρμένο ή/και κατεστραμμένο.
- Το μηχάνημα πρέπει να φυλάσσεται σε στεγνό, ασφαλές μέρος και μακριά από παιδιά.



- Σε συχνή χρήση, συνιστάται να επαναφορτίζετε το **GECO E-POWER2** σε καθημερινή βάση, ωστόσο συνιστάται να το επαναφορτίζετε τουλάχιστον μία φορά το μήνα, αν δεν σκοπεύετε να το χρησιμοποιήσετε για μεγάλο χρονικό διάστημα.



**Φόρτιση
USB Type-C**

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΠΑΡΑΜΕΤΡΩΝ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΗΣ ΟΘΟΝΗΣ

**Επίπεδο φόρτισης
μπαταρίας**

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Φορτίστε πλήρως την μπαταρία πριν από τη χρήση

**Στιγμιαία τιμή
ρυθμού ροής**

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Το εύρος αυτόματης επαναφοράς είναι μεταξύ 120 και 150 kg



ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΟΣ

- Ακολουθήστε τις τοπικές διατάξεις για την απόρριψη των ηλεκτρικών προϊόντων.
- Πολύτιμα υλικά μπορούν να ανακτηθούν μέσω ανακύκλωσης.
- Επικοινωνήστε με το Τεχνικό μας Γραφείο για περισσότερες πληροφορίες.

ΕΓΓΥΗΣΗ

- Ισχύει για 2 (δύο) έτη από την ημερομηνία πώλησης (τιμολόγιο ή φορτωτική ή φορολογική απόδειξη πώλησης). Βλάβες που προκύπτουν από μη συμμορφούμενη χρήση ή κανονική φθορά εξαιρούνται από αυτήν την εγγύηση.

Η Brevetti MONTOLIT ανέκαθεν χρησιμοποιούσε και παρέχει υλικά πρώτης επιλογής. Αυτή είναι μια δέσμευση για σοβαρότητα και εμπορική ηθική που εξυψώνει την εταιρεία μας στα υψηλότερα πρότυπα. Η ασφάλεια και η εγγύηση του προϊόντος αποτελούν πηγή υπερηφάνειας για εμάς. Η δέσμευση για την ποιότητα δεν είναι μόνο λόγια, αλλά μια πραγματική και γραπτή εγγύηση. Στην πραγματικότητα, εξασφαλίζουμε όλα μας τα προϊόντα έναντι ακούσιας ζημιάς που προκαλείται από ατυχήματα που συμβαίνουν ως αποτέλεσμα κατασκευαστικού ελαττώματος, ακόμη και μετά την πώληση και παράδοση.



Οι περιγραφές και τα διαγράμματα είναι ενδεικτικά. Η Εταιρεία διατηρεί το δικαίωμα, με την επιφύλαξη των συνδυασμένων χαρακτηριστικών των μοντέλων που περιγράφονται και απεικονίζονται εδώ, να κάνει τυχόν τροποποιήσεις που κρίνει απαραίτητες για βελτίωση ή για οποιαδήποτε επικοινωνητική ή εμπορική ανάγκη ανά πάσα στιγμή και χωρίς προειδοποίηση. Οποιαδήποτε μερική ή ολική αναπαραγωγή αυτού του εγγράφου σε οποιαδήποτε μορφή ή με οποιαδήποτε μέσο ή διαδικασία, φωτογραφική ή ηλεκτρονική, χωρίς προηγούμενη άδεια της Brevetti MONTOLIT S.p.A. απαγορεύεται. Κάθε μία από αυτές τις ενέργειες θα μπορούσε να οδηγήσει σε μεταγενέστερες ποινικές διαδικασίες.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΑΠΟ ΙΔΙΩΤΕΣ ΕΝΤΟΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ



Αυτό το σύμβολο στο προϊόν ή στη συσκευασία του υποδεικνύει ότι το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Είναι δική σας ευθύνη να απορρίψετε τον εξοπλισμό σας παραδίδοντάς τον σε ένα καθορισμένο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση και την απόρριψη ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Η χωριστή συλλογή και η σωστή ανακύκλωση των αποβλήτων εξοπλισμού θα προστατεύσει την ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τα σημεία συλλογής του εξοπλισμού, επικοινωνήστε με την τοπική αρχή διαχείρισης αποβλήτων ή με το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν.

AMMATTILAISTASON AKKUKÄYTTÖINEN IMUKUPPI

- GECO E-POWER2** on akkukäyttöinen alipaineimukuppi, joka pitää imun 48 tunnin ajan (akku täysin ladattuna) ja jonka vaakasuuntainen enimmäiskantavuus on 120 kg. Sisäänrakennettu turvasensori tunnistaa alipaineen tason ja aktivoituu automaattisesti pitääkseen sen jatkuvana.

- Käytetään **YKSINOMAAN** keraamisten ja posliinisten kivitavara-lautojen, lasin, graniitin ja marmorin nostamiseen ja manuaaliseen käsittelyyn.
- Lue tämä käyttöopas huolellisesti ennen koneen käyttöä tapaturmien ja toimintahäiriöiden estämiseksi.
- Koneen mitään osaa ei saa muunnella mitenkään.
- Vain valmistaja saa suorittaa mahdolliset muutokset.
- Käytä ainoastaan alkuperäisiä varaosia.
- Brevetti MONTOLIT ei ole vastuussa, mikäli näitä ohjeita laiminlyödään.

TURVALLISUUSOHJEET

- NOUDATA TYÖTURVALLISUUDEN JA HYGIENIAN VOIMASSA OLEVIA MÄÄRÄYKSIÄ HUOLELLISESTI.**
- Käyttäjän on oltava turvallisessa asennossa eikä hänen keskittymisensä saa herpaantua työstön aikana.
- On suositeltavaa käyttää käsineitä ja kenkiä, turvakengät.
- Työalueen on oltava tasainen, kuiva, esteetön ja valaistu.
- Älä käytä konetta syttyvien nesteiden tai kaasun lähettyvillä.
- Käyttäjä on aina vastuussa mahdollisista onnettomuuksista, muista henkilöistä ja näiden omaisuudesta.

PAKKAUSSISÄLTÖ

- 1 **GECO E-POWER2** - imukuppi
- 1 Kuljetus-/suojakotelo
- 1 akun latausjohto
- 1 käyttöopas
- 2 pölysuodatin

TUOTTEEN SPESIFIKAATIOT

Akun ominaisuudet	3,7VDC · 1,5Ah litiumioni
Jaksottaisen työn kesto (täydellä kuormituksella)	48 tuntia
Jatkuvan työn kesto (täydellä kuormituksella)	16 tuntia
Imukupin mitat	Ø 200 mm (8tuumaa)
Pöly-/vesisuojaustaso	IP54
Imukupin paino	1,17 kg
 Suurin vaakasuora alue	120 kg
 Suurin pystysuora kuorma	70 kg
Akkulaturin ominaisuudet	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Latausliitäntä	USB · Type-C
Akun latausaika	3 tuntia

HUOMAUTUKSET

- Käytä imukuppia puhtaisiin, suhteellisen tasaisiin ja ei-huokosiin pintoihin, lämpötilassa -12°... 49° C (10°...120° Fahrenheit).
- Kosteus tai kontaminantit voivat heikentää kumisen alustan liukumisenestokykyä.

KÄYTTÖOHJEET

- Lataa akku kokonaan ennen käyttöä.
- Latausaika: Noin 3 tuntia.

PUMPPAUSMENETELMÄ:

- Aseta **GECO E-POWER2** kosketuspinnalle, paina kolmen sekunnin ajan on/off-kytkintä ja vapauta kytkin. Imukuppi toimii automaattisesti ilman imemiseksi. Kun imukupin moottori ei enää käy, se on käyttövalmis.
- Sisäänrakennettu sensori tunnistaa mahdollisen pidon menetyksen automaattisesti ja aktivoituu uudelleen palauttaen sen.



VAPAUTUSTOIMENPIDE:

- Paina vapautuspainiketta 3 sekuntia.



- Jos imukuppi on jo kiinnitetty, paina virtapainiketta uudelleen käynnistääksesi imun.



- Sammuta **GECO E-POWER2** painamalla virtapainiketta 3 sekunnin ajan ja vapauttamalla se sitten.



- Imukupin lisävapautus.



VAROITUS:

- **POISTA IMUKUPPI MATERIAALISTA, KUN SITÄ EI KÄYTETÄ.**
- **IT IS FORBIDDEN TO MOVE IT WITH A LIFTING MACHINE**
- **ÄMÄ IMUKUPPI EI OLE VESITIIVIS, JOS VETTÄ IMEYTYY SISÄÄN ILMAKANAVIEN KAUTTA, SE VOI AIHEUTTAA PYSYVIÄ VAURIOITA LAITTEELLE JOTEN VEDEN KÄYTTÖSTÄ JOHTUVAT TOIMINTAHÄIRIÖT EIVÄT KUULU TAKUUMME PIIRIIN.**



TUOTTEEN SÄILYTYS

- Poista lika koneen pinnalta liinalla käytön jälkeen.
- Tarkista pölysuodatin ja vaihda se, jos se on kulunut ja/tai vaurioitunut.
- Koneetta tulee säilyttää kuivassa, turvallisessa paikassa ja lasten ulottumattomissa.



- Jos **GECO E-POWER2** -imukuppiä käytetään usein, se kannattaa ladata päivittäin. Se tulee kuitenkin ladata vähintään kerran kuukaudessa, jos sitä ei aiota käyttää pitkään aikaan.



Lataus
USB Type-C

ELEKTRONISEN NÄYTÖN PARAMETRIEN KUVAUS

Akun varaustaso

VAROITUS!
Lataa akku täyteen ennen käyttöä

Imukupin hetkellinen virtausarvo

VAROITUS!
Automaattisen palautumisluena on 120÷150 kg



KONEEN HÄVITTÄMINEN

- Noudata paikallisia määräyksiä sähkötuotteiden hävittämisessä.
- Arvokkaat materiaalit voidaan ottaa talteen ympäristöystävällisen romuttamisen keinoin.
- Jos haluat lisätietoja, ota yhteyttä tekniseen toimistoomme.

TAKUU

- Voimassa 2 (kaksi) vuotta myyntipäivästä lähtien (lasku tai toimituslähete tai verokuitti) Viat jotka johtuvat käytöstä joka ei ole määräysten mukainen tai normaalista kulumisesta, ovat kyseisen takuun ulkopuolella.

Brevetti **MONTOLIT** käyttää ja toimittaa aina korkealaatuisia materiaaleja. Se tarkoittaa tärkeää vastuuta ja kaupallista moraalia joka korottaa Yhtiömmen standardin yläpuolelle. Tuotteen turvallisuus ja takuu ovat ylpeytemme. Toiminnan tosiasiallisuus joka ei ole tehty ainoastaan sanoista vaan todellisista ja oikeista kirjoitetuista takuista. Siten vakuutamme kaikkien tuotteidemme aiheuttamat vahingot, jotka tapahtuvat ilman mitään ilmeistä syytä, ja jotka johtuvat tuotteen rakenteellisista tai valmistusteollisista vioista, myös toimituksen ja myynnin jälkeen.



Selvitykset ja kuvaukset ovat ainoastaan ohjeellisia. Yhtiö pidättää oikeuden, kuten tässä selitettyjen ja kuvattujen mallien olennaiset ominaisuudet, tehdä omiin tuotteisiinsa, milloin tahansa, ilman mitään ennakkoilmoitusta, mahdollisia muutoksia joita yhtiö pitää välttämättöminä tuotteen parantamiseen tai mihin tahansa rakenteelliseen tai kaupalliseen tarkoitukseen. Kaikki täydellinen tai osittainen tuotteiden jäljentäminen missä tahansa muodossa ja millä tahansa välineellä tai menetelmällä, mekaanista, kuvallista tai elektronista muotoa käyttämällä on kielletty, ilman Brevetti **MONTOLIT** S.p.A:n hyväksymistä. Jokainen näistä mainituista toiminnoista saattaa johtaa oikeudellisiin toimenpiteisiin.

LAITTEISTOJEN HÄVITYS EUROOPAN UNIONIN MAISSA YKSI-TYISHENKILÖIDEN TOIMESTA



Tämä tuotteessa tai tuotepakkauksessa oleva merkki ilmoittaa, ettei tuotetta saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Käyttäjän vastuulla on hävittää laitteistot viemällä ne kierrätyskeskukseen, joka ottaa vastaan sähkö- ja elektroniikkalaiteromua. Hävitettävien laitteiden oikeaoppinen lajittelu ja kierrätys auttaa suojelemaan ympäristöä ja terveyttä. Lisätietoa laitteiden keräyspisteistä on saatavilla paikallisesta jätehuollosta tai liikkeestä, josta tuote on hankittu.

PROFESIONALNA VAKUUMSKA ČAŠICA NA BATERIJU

- **GECO E-POWER2** je vakuumska čašica koja se napaja na bateriju, održava njeno usisavanje do 48 sati (kada je baterija do kraja napunjena) i ima maksimalni vodoravni domet od 120 kg. Sigurnosni osjetnik koji je integriran otkriva razinu vakuumu i automatski se aktivira kako bi ju održao stalnom.

- Koristite **ISKLUJUČIVO** za podizanje i ručno rukovanje keramičkim i porculanskim kamenim, staklenim, granitnim i mramornim pločicama.
- Prije uporabe stroja pažljivo pročitajte ovaj priručnik s uputama kako biste spriječili nesreće ili nepravilnosti u radu.
- Ne preinačujte nijedan dio stroja ni na koji način.
- Eventualne preinake može izvršiti samo proizvođač.
- Upotrebljavajte samo originalne rezervne dijelove.
- Tvrtka Brevetti MONTOLIT odriče se svake odgovornosti u slučaju nepridržavanja uputa.

SIGURNOSNE UPUTE

- **STROGO SE PRIDRŽAVAJTE VAŽEĆIH PROPISA U POGLEDU HIGIJENE I SIGURNOSTI NA RADU**
- Rukovatelj mora biti u sigurnom položaju te ne smije gubiti koncentraciju tijekom rada.
- Preporučuje se nošenje rukavica i obuće s protukliznim potplatom.
- Područje rada mora biti ravno, suho, bez prepreki, dobro osvijetljeno.
- Ne upotrebljavajte stroj u blizini zapaljivih tekućina ili plinova.
- Rukovatelj je uvijek odgovoran za nesreće koje se mogu dogoditi drugim osobama ili koje mogu oštetiti njihovu imovinu.

SASTAV PAKIRANJA

- 1 x Vakuumska čašica **GECO E-POWER**
- 1 x Transportna/zaštitna kutija
- 1 x Kabel za punjenje baterije
- 1 x Priručnik za korisnike
- 2 x Poklopac protiv prašine

SPECIFIKACIJE PROIZVODA

Karakteristike baterije	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Trajanje rada s prekidima (s potpunim punjenjem)	48 sati
Trajanje rada bez prekida (s potpunim punjenjem)	16 sati
Dimenzije čašice	Ø 200 mm (8")
Razina zaštite od prašine/vode	IP54
Težina čašice	1,17 kg
 Maksimalni vodoravni domet	120 kg
 Maksimalni vertikalni doseg	70 kg
Karakteristike punjača	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Povezivanje za punjenje	USB · Type-C
Vrijeme punjenja baterije	3 sati

BILJEŠKE

- Čašicu koristite na čistim površinama, relativno ravnim i neporoznim na temperaturama od -12° do 49° Celzijusa (od 10° do 120° Fahrenheitita).
- Vlažnost ili zagađivači mogu smanjiti otpornost gumene baze na klizanje.

UPUTE ZA UPORABU

- Napunite do kraja bateriju prije uporabe.
- Vrijeme punjenja: oko 3 sati.

RADNJA PUMPANJA:

- 1 Postavite **GECO E-POWER2** na kontaktnu površinu, pritisnite prekidač za paljenje/gašenje 3 sekunde i otpustite ga.
Vakuumska čašica će raditi automatski za usisavanje zračka. Kada motor vakuumske čašice prestane raditi ona je spremna za uporabu.
- 2 Integrirani osjetnik otkrit će automatski svaki gubitak držanja i automatski će se aktivirati kako bi ih obnovio.



RADNJA PUŠTANJA:

- Pritisnite gumb za otpuštanje 3 sekunde.



- Ako je vakuumska čašica već postavljena, jednostavno ponovno pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste pokrenuli usisavanje.



- Za isključivanje Geco e-power2, pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje 3 sekunde i otpustite.



- Dodatno otpuštanje vakuumske čašice.



POZORNOST:

- **UKLONITE VAKUUMSKU ČAŠICU S MATERIJALA KADA SE NE KORISTI.**
- **ZABRANJENO JE RUKOVANJE KAČENJEM NA SREDSTVA ZA PODIZANJE** 
- **OVA VAKUUMSKU ČAŠICU NIJE VODOOTPORNA. AKO VODA UBE U ZRAČNE KANALE, MOŽE PROUZROČITI TRAJNO OŠTEĆENJE INSTRUMENTA, KVAROVI UZROKOVANI UPORABOM S VODOM NISU POKRIVENI NAŠIM SERVISOM JAMSTVA.**

ČUVANJE PROIZVODA

- Uklonite prijavštinu s površine stroja nakon uporabe krpom.
- Provjerite filter za prašinu, zamijenite ga ako je istrošen i/ili oštećen.
- Stroj se mora čuvati na suhom mjestu, sigurnom mjestu i izvan dohvata djece.



- Kod česte uporabe savjetuje se da napunite **GECO E-POWER2** svaki dan, kao i jednom mjesečno ako ju nećete koristiti dulje vremena.



OPIS PARAMETARA ELEKTRONSKOG PRIKAZA

Razina napunjenosti baterije

UPOZORENJE!
Prije upotrebe potpuno napunite bateriju

Trenutna nosivost

UPOZORENJE!
Raspon automatskog resetiranja je između 120 i 150 kg



ODLAGANJE STROJA

- Pridržavajte se lokalnih odredbi o odlaganju električnih proizvoda.
- Ekološkim zbrinjavanjem moguće je povratiti vrijedne materijale.
- Za više informacija obratite se našem tehničkom uredu.

GARANCIJA

- Rok važenja 2 (dvije) godine od datuma prodaje (faktura, otpremnica ili fiskalni račun). Kvarovi koji su nastali neprimjerenim korištenjem stroja ili zbog normalnog habanja nisu obuhvaćeni ovom garancijom.

Oduvijek, Brevetti **MONTOLIT** koristi i dobavlja materijale prvostandardne kvalitete. Radi se o obvezi trgovačke ozbiljnosti i moraliteta koja uzdiže Naše Poduzeće iznad standarda. Sigurnost i garancija proizvoda su za nas razlog ponosa. Operativna realnost koja nije sastavljena samo od pukih riječi, već i od stvarnih pisanih garancija s kojim osiguravamo sve naše proizvode od nenamjerno proizvedenih šteta uslijed slučajnog događaja uslijed defekta izrade i proizvodnje proizvoda i nakon njegove isporuke i dostave.



Opisi i ilustracije pruženi su samo u indikativne svrhe.

Tvrtka proizvođač zadržava pravo da, pridržavajući se esencijalnih značajki ovdje opisanih i ilustriranih modela, u bilo kojem trenutku i bez prethodne najave, primijeni na svoje proizvode eventualne izmjene za koje smatra da su potrebne u svrhu unapređenja ili zbog bilo kakve potrebe proizvodnog ili komercijalnog karaktera.

ZBRINJAVANJE UREĐAJA ZA PRIVATNE OSOBE NA PODRUČJU EUROPSKE UNIJE



Ovaj znak, prisutan na proizvodu ili na njegovoj ambalaži, označava da se proizvod ne može zbrinuti zajedno sa otpadom kućanstva. Svaki je korisnik dužan zbrinuti uređaje predajom u određenom mjestu za prikupljanje i recikliranje električnih i elektroničkih uređaja. Odvojeno prikupljanje otpada i pravilno recikliranje zbrinutih uređaja važno je zbog zaštite zdravlja osoba i očuvanja ekosustava. Za dodatne informacije o mjestima za sakupljanje uređaja, kontaktirajte lokalnu ustanovu za zbrinjavanje otpada, ili potražite u trgovini gdje je proizvod kupljen.

PROFESSIELE ZUIGNAP OP BATTERIJEN

- **GECO E-POWER2** is een zuignap op batterijen, behoudt zijn zuigkracht tot 48 uur (wanneer de batterij volledig is opgeladen) en heeft een maximaal horizontaal draagvermogen van 120 kg. De geïntegreerde veiligheidssensor detecteert het vacuümniveau en activeert automatisch om het constant te houden.
- **UITSLUITEND** te gebruiken voor het tillen en handmatig hantieren van keramische en porseleinen steengoed-, glas-, graniet- en marmeren tegels.
- Lees voordat u de zuignap gebruikt deze gebruiksaanwijzing aandachtig door, om ongevallen of storingen te voorkomen.
- U mag op geen enkele wijze veranderingen aanbrengen aan enig deel van de zuignap.
- Eventuele wijzigingen mogen alleen door de fabrikant worden aangebracht.
- Gebruik uitsluitend originele reserveonderdelen.
- Brevetti MONTOLIT wijst elke aansprakelijkheid af in geval van niet-naleving.

VEILIGHEIDSISTRUCTIES

- **VOLG DE NORMEN DIE GELDEN INZAKE HYGIËNE EN VEILIGHEID OP HET WERK STRIKT OP**
- De operator moet veilig gaan staan en zich tijdens de verwerking niet laten afleiden.
- Het is raadzaam om handschoenen en veiligheidsschoenen.
- De werkruimte moet vlak, droog, vrij van obstakels, goed verlicht zijn.
- Gebruik de machine niet in de buurt van brandbare vloeistoffen of gassen.
- De operator is altijd verantwoordelijk voor ongevallen die zich kunnen voordoen aan andere mensen of aan hun eigendommen.

INBEGREPEN IN HET PAKKET

- 1 zuignap **GECO E-POWER2**
- 1 Draagtas/bescherming
- 1 batterij oplaadkabel
- 1 gebruikershandleiding
- 2 stoffilter

PRODUCTSPECIFICATIES

Kenmerken van de batterij	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Duur van de onderbroken werkzaamheden (met volle lading)	48 uur
Non-stop werktijd (met volle lading)	16 uur
Afmetingen zuignap	Ø 200 mm (8")
Beschermingsniveau tegen stof/water	IP54
Gewicht zuignap	1,17 kg
 Maximaal horizontaal vermogen	120 kg
 Maximaal verticaal vermogen	70 kg
Functies van de lader	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Laadaansluiting	USB · Type-C
Laadtijd van de batterij	3 uur

OPMERKINGEN

- Gebruik de zuignap op schone, relatief gladde en niet-poreuze oppervlakken bij temperaturen van -12° tot 49° Celsius (sinds 10° tot 120° Fahrenheit).
- Vocht of verontreinigingen kunnen de slipweerstand van de rubberbasis verminderen.

GEBRUIKSAANWIJZING

- Laad de batterij volledig op voor gebruik.
- Oplaadtijd: 3 uur ongeveer.

POMPWERKING:

1 Plaats **GECO E-POWER2** op het contactoppervlak, druk opgedurende 3 seconden de aan/uit-schakelaar en laat los.

De zuignap werkt automatisch om lucht aan te zuigen. Als de motor van de zuignap niet meer werkt, is hij klaar voor gebruik.

2 De geïntegreerde sensor zal automatisch elke lekkage detecteren en automatisch resetten.

HET LOSLATEN:

Houd de ontgrendelknop 3 seconden ingedrukt.



- Als de zuignap al is ingeschakeld, drukt u nogmaals op de aan-uitknop om de zuigkracht te hervatten.



- Om de **GECO E-POWER2** uit te schakelen, houdt u de aan-uitknop 3 seconden ingedrukt en laat u deze los.



- Extra zuignapontgrendeling.



OPGELET:

- **VERWIJDER DE ZUIGNAP VAN HET MATERIAAL ALS JE HET NIET GEBRUIKT.**
- **VERPLAATSING MET KOPPELING AAN HEFMIDDELEN IS VERBODEN.**
- **DEZE ZUIGNAP IS NIET WATERBESTENDIG, ALS ER WATER DOOR DE LUCHTKANALEN NAAR BINNEN GEZOGEN WORDT, KAN DIT PERMANENTE SCHADE AAN HET INSTRUMENT VER- OORZAKEN, STORINGEN VANWEGE GEBRUIK MET WATER VALLEN NIET ONDER ONZE GARANTIESERVICE.**



BEWAREN VAN HET PRODUCT

- Verwijder vuil van het oppervlak van de machine na gebruik.
- Controleer het stoffilter en vervang het als het versleten en/of beschadigd is.
- De machine moet op een droge plek opgeslagen worden, veilige plaats en buiten het bereik van kinderen.



- Bij veelvuldig gebruik is het aanbevolen om de **GECO E-POWER2** dagelijks op te laden, maar als u van plan bent hem lange tijd niet te gebruiken, is het raadzaam hem minstens één keer per maand op te laden.



Herladen
USB Type-C

BESCHRIJVING VAN ELEKTRONISCHE DISPLAYPARAMETERS

Laadniveau van de batterij

WAARSCHUWING!

Laad de batterij volledig op voor gebruik

Het kellen virtauksen arvo

WAARSCHUWING!

Het automatische resetbereik ligt tussen 120 en 150 kg.



ONTMANTELING VAN DE MACHINE

- Houd u aan de plaatselijke regelgeving voor het ontmantelen van elektrische producten.
- Door middel van een ecologische sloop is het mogelijk om waardevolle materialen terug te winnen.
- Neem voor meer informatie contact op met onze technische afdeling.

GARANTIE

- Twee (2) jaren vanaf datum van aankoop (afleverings- of ontvangstbon of factuur). Gebreken welke zijn ontstaan door onbehoorlijk of ondeskundig gebruik van de machine vallen niet onder de garantie-bepalingen.

Brevetti **MONTOLIT** maakt uitsluitend gebruik van topkwaliteit materialen in de productie van haar machines. Onze professionele betrokkenheid naar onze relaties plaatst ons boven de standaardnormen. We achten veel belang aan de veiligheid en betrouwbaarheid van onze producten. Deze betrokkenheid is geen grootspraak; alle machines worden geleverd onder een volledige schriftelijke garantie. Bovendien zijn alle door ons geleverde machines na verkoop en levering gratis verzekerd tegen schade ontstaan door fabricage- en/of productiefouten.



Omischrijvingen en illustraties zijn puur indicatief. Onder alle voorbehoud van de noodzakelijke kenmerken van de modellen zoals in deze gebruiksaanwijzing beschreven en geïllustreerd, behoudt het bedrijf alle rechten op ieder gewenst moment en zonder berichtgeving vooraf, produkt-aanpassingen c.q. -wijzigingen aan te brengen die noodzakelijk worden geacht als verbetering van het product of gewenst zijn in het belang van produktontwikkeling of verkoop. Het is strikt verboden, gedeeltelijk of volledig de handleiding te reproduceren zonder voorafgaande toestemming van de Brevetti **MONTOLIT** S.p.A., in geen enkel formaat en op geen enkele wijze, zoals: machineschrift, fotografisch of elektronisch. Onverschillig een van deze activiteiten kan leiden tot wettelijke aansprakelijkheid en de daaruit voortvloeiende boeten.

VERWIJDERING VAN AFGEDANKTE APPARATUUR DOOR PRIVÉ-GEBRUIKERS IN DE EUROPESE UNIE



Dit symbool op het product of de verpakking geeft aan dat dit product niet mag worden gedeponeerd bij het normale huishoudelijke afval. U bent zelf verantwoordelijk voor het inleveren van uw afgedankte apparatuur bij een inzamelingspunt voor het recycleren van oude elektrische en elektronische apparatuur. Door

uw oude apparatuur apart aan te bieden en te recycleren, kunnen natuurlijke bronnen worden behouden en kan het materiaal worden hergebruikt op een manier waarmee de volksgezondheid en het milieu worden beschermd. Neem contact op met uw gemeente, het afvalinzamelingsbedrijf of de winkel waar u het product hebt gekocht voor meer informatie over inzamelingspunten waar u oude apparatuur kunt aanbieden voor recycling.

PROFESJONELL BATTERIDREVT SUGEKOPP

- **GECO E-POWER2** er en batteridrevet vakuumsugekopp med varighet på inntil 48 timer (med fulladet batteri) og en maksimal holdkapasitet på opptil 120 kg. Den integrerte sikkerhetssensoren registrerer vakuumnivå og aktiveres automatisk for å holde den uendret.

- Skal **UTELUKKENDE** brukes til løfting og manuell håndtering av keramikk- og porselensfliser, glass, granitt og marmor.
- Før du bruker **GECON E-POWER2** må du lese denne bruksanvisningen grundig, for å unngå ulykker eller funksjonsproblemer.
- Ikke endre noen deler av sugekopp på noen som helst måte.
- Eventuelle endringer kan kun utføres av produsenten.
- Bruk kun originale reservedeler.
- Firmaet Brevetti MONTOLIT fraskriver seg ethvert ansvar i tilfelle av manglende respekt for disse reglene.

INSTRUKSJONER FOR SIKKERHET

- FØLG ALLE GJELDENE NORMER SOM ANGÅR HYGIENE OG SIKKERHET PÅ ARBEIDSPlassen TIL PUNKT OG PRIKKE
- Operatøren må plassere seg på en sikker måte og ikke distrahere seg under arbeidet.
- Vi anbefaler å bruke hansker og vernesko.
- Arbeidsområdet må være plant, tørt, fritt for hindringer, godt opplyst.
- Ikke bruk sugekopp i nærheten av brennbare væsker eller gasser.
- Operatøren er alltid ansvarlig for ulykker som kan kunne forekomme med andre personer eller deres eiendeler.

INKLUDERT I PAKKEN

- 1 x **GECO E-POWER2** sugekopp
- 1 x Bæresveske/beskyttelsesveske
- 1 x Batteriladekabel
- 1 x Brukerhåndbok
- 2 x Støvfiler

PRODUKTSPEKIFIKASJONER

Batteriegenskaper	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Brukstid m/pauser (fulladet)	48 timer
Brukstid u/pauser (fulladet)	16 timer
Sugekoppens mål	Ø 200 mm (8")
Støv-/vannbeskyttelsesnivå	IP54
Sugekoppens vekt	1,17 kg
 Maks horisontal kapasitet	120 kg
 Maks vertikal kapasitet	70 kg
Batteriladeregenskaper	INN: 100-240VAC · 50/60Hz UT: 5VDC · 1A
Ladeforbindelse	USB · Type-C
Batteriladetid	3 timer

MERKNADER

- Bruk sugekoppen på rene overflater, relativt glatte og ikke porøse, ved temperaturer fra -12° til 49° Celsius (10° til 120° Fahrenheit).
- Fuktighet og forurensende stoffer kan redusere glidemotstanden til gummien.

BRUKSINSTRUKSJONER

- Batteriet må fullades før bruk.
- Ladetid: Cirka 3 timer.

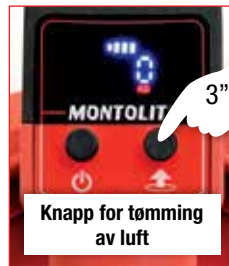
PUMPING:

- 1 Sett **GECO E-POWER2** på kontaktoverflaten, trykk inn på/av-bryteren og slipp taket. Sugekoppen trekker ut luften automatisk. Når motoren til sugekoppen stanser opp er den klar til bruk.
- 2 Den integrerte sensoren vil automatisk registrere ethvert fall i sugekoppens feste og automatisk gjenopprette det.



TØMMING:

- Trykk på utløserknappen i 3 sekunder.



- Hvis sugekoppen allerede er på, trykker du bare på av/på-knappen igjen for å starte sugingen.



- For å slå av **GECO E-POWER2**, trykk på av/på-knappen i 3 sekunder og slipp.



- Ekstra utløser for sugekopp.



OBS!

- **FJERN SUGEKOPPEN FRA MATERIALET NÅR SUGEKOPPEN IKKE ER I BRUK.**
- **FLYTTING MED ANNET LØFTEUTSTYR ER IKKE TILLATT**
- **DENNE SUGEKOPPEN ER IKKE VANNTETT. HVIS VANN SUGES INN GJENNOM LUFTKANALENE, KAN DET FORÅRSAKE PERMANENT SKADE PÅ INSTRUMENTET. FEILFUNKSJONER FORÅRSAKET AV VANN LIGGER UTENFOR GARANTIBETINGELSENE.**



PRODUKTOPPBEVARING

- Fjern urenheter fra overflaten til sugekopp en klut etter bruk.
- Sjekk støvfilteret, og skift det ut hvis det er slitt og/eller skadet.
- Sugekopp må oppbevares på et tørt, trygt sted og utilgjengelig for barn.



- Hvis den brukes ofte må **GECO E-POWER2** lades daglig, men det anbefales også å lade den minst en gang i måneden hvis den ikke skal brukes i løpet av en lengre periode.



Lading
USB Type-C

BESKRIVELSE AV PARAMETRE I DET ELEKTRONISKE DISPLAYET

Batterinivå

ADVARSEL!
Lad batteriet helt opp før bruk.

Momentan lastekapasitet

ADVARSEL!
Det automatiske tilbakestillingsområdet er mellom 120 og 150 kg



DEMOLERING AV SUGEKOPPEN

- Ta hensyn til alle gjeldende lokale regler for kassering av elektriske produkter.
- Ve økologisk kassering eller resirkulering er det mulig å gjenvinne flere dyrebare materialer.
- For ytterligere informasjon, ta kontakt med vårt Tekniske kontor.

GARANTI

- Gyldighet 2 (to) år fra salgsdato (faktura, fraktbrev eller kvittering). Skader som skyldes feilaktig bruk eller normal slitasje er unntatt fra denne garantien.

Firmaet Brevetti **MONTOLIT** har alltid anstrengt seg for å bruke og levere materialer av førsteklasses kvalitet. Det dreier seg om en vilje som hever firmaet vårt over standarden. Produktsikkerhet og -garanti er noe vi er stolte over. En driftsrealitet som ikke bare er ord, men skrevne garantier. Vi garanterer alle våre produkter mot utilsiktede skader som følge av ulykkeshendelser oppstått på grunn av konstruksjons- eller produksjonsfeil, også etter leveranse og salg.



Beskrivelse og illustrasjoner er gitt på veiledende grunnlag. Produzenten forbeholder seg retten til, i det hovedegenskapene i de beskrevne og illustrerte modellene består, å når som helst og uten forhåndsvarsel utføre alle endringer som vi anser som nødvendige for forbedring av produktet eller for et hvilket som helst produksjons- eller salgsbehov, på sine modeller. All kopiering eller reproduksjon, også delvis, av dette materialet, i et hvilket som helst format og på en hvilken som helst måte; mekanisk, fotografisk eller elektronisk, er forbudt uten forutgående autorisasjon fra Brevetti **MONTOLIT** S.p.A. Alle de ovennevnte handlinger kan medføre strafferettslig forfølgelse.

AVHENDING AV AVFALLSPRODUKTER FRA BRUKERE I PRIVATE HUSHOLDNINGER I EU



Dette symbolet på produktet eller på emballasjen indikerer at dette produktet ikke må kastes sammen med annet husholdningsavfall. I stedet er det ditt ansvar å avhende avfallet ditt ved å overlevere det til et utpekt innsamlingssted for gjenvinning av avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr. Separat innsamling og gjenvinning av avfallet ditt på tidspunktet for deponering vil bidra til å bevare naturressurser og sikre at det gjenvinnes på en måte som beskytter menneskers helse og miljø. For mer informasjon om hvor du kan slippe av avfallet ditt for resirkulering, vennligst kontakt ditt lokale bykontor, gjenbruksstasjon eller butikken der du kjøpte produktet.

PRZYSSAWKA AKUMULATOROWA DO UŻYTKU PROFESJONALNEGO

- GECO E-POWER2** to przyssawka próżniowa z zasilaniem akumulatorowym, która utrzymuje się w warunkach zassania do 48 godzin (przy całkowitym rozładowaniu akumulatora) i zapewnia maksymalny udźwig poziomy o wartości 120 kg. Wbudowany czujnik bezpieczeństwa wykrywa poziom próżni i automatycznie włącza się, aby utrzymać ją na stałej wartości.
- Przeznaczona **WYŁĄCZNIE** do podnoszenia i ręcznego przenoszenia płytek ceramicznych i porcelanowych, szkła, granitu, marmuru.
- W celu uniknięcia wypadków i awarii należy uważnie zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji przed przystąpieniem do obsługi maszyny.
- Nie należy nigdy modyfikować żadnej części składowej maszyny.
- Ewentualne zmiany powinny być wykonane wyłącznie przez producenta.
- Należy używać wyłącznie oryginalnych części zamiennych.
- Firma Brevetti MONTOLIT nie ponosi odpowiedzialności za nieprzestrzeganie podanych zaleceń.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

- NALEŻY SKRUPULATNIE PRZESTRZEGAĆ PRZEPISÓW DOTYCZĄCYCH BEZPIECZEŃSTWA I HIGIENY PRACY**
- Operator powinien przyjąć bezpieczną i stabilną pozycję i nie rozprasać się podczas obróbki.
- Zaleca się stosowanie rękawic i obuwia roboczego.
- Strefa robocza powinna być płaska, sucha, pozbawiona przeszkód, dobrze oświetlona.
- Nie należy składować w pobliżu maszyny materiałów łatwopalnych lub wybuchowych.
- Operator jest zawsze odpowiedzialny za wypadki, które mogą powstać w stosunku do innych osób i ich mienia.

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

- 1 x Przyssawka **GECO E-POWER2**
- 1 x Etui transportowe/ochronne
- 1 x Kabel do ładowania akumulatora
- 1 x Instrukcja użytkownika
- 2 x filtr przeciwpylowy

CHARAKTERYSTYKA TECHNICZNA

Charakterystyka techniczna akumulatora	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Czas pracy nieciągłej (od stanu pełnego naładowania)	48 godz
Czas pracy ciągłej (od stanu pełnego naładowania)	16 godz
Wymiary przyssawki	Ø 200 mm (8")
Poziom ochrony przed kurzem i wodą	IP54
Waga przyssawki	1,17 kg
 Maksymalny poziomy udźwig	120 kg
 Maksymalny pionowy udźwig	70 kg
Charakterystyka techniczna ładowarki	WEJŚCIE: 100-240VAC · 50/60Hz WYJŚCIE: 5VDC · 1A
Złącze ładowania	USB · Typu-C
Czas ładowania akumulatora	3 godz

UWAGI

- Przyssawki używać na powierzchniach czystych, gładkich, nieporowatych, w temperaturze mieszczącej się w przedziale od -12° do 49° C (10° do 120° Fahrenheita).
- Wilgotność lub zanieczyszczenia mogą ograniczyć odporność na ślizganie gumowej podstawy.

INSTRUKCJE UŻYWANIA

- Przed użyciem całkowicie naładować akumulator.
- Czas ładowania: około 3 godzin.

POMPOWANIE:

- Umieścić przyssawkę **GECO E-POWER2** na powierzchni kontaktu, naciśnij włącznik/wyłącznik na trzy sekundy i zwolnij go. Przyssawka uruchomi się automatycznie i wykona zasysanie powietrza. Kiedy silnik przyssawki przestanie działać, jest ona gotowa do użycia.
- Wbudowany czujnik automatycznie wykryje ewentualną utratę szczelności i włączy się, aby ją usunąć.



ZWALNIANIE:

- Naciśnij przycisk zwalnający na 3 sekundy.



- Jeśli przyssawka jest już włączona, wystarczy ponownie nacisnąć przycisk włączania/wyłączania, aby rozpocząć ssanie.



- Aby wyłączyć **GECO E-POWER2**, naciśnij przycisk włączania/wyłączania na 3 sekundy i zwolnij go.



- Dodatkowe zwolnienie przyssawki.



UWAGA:

- **NALEŻY ZAWSZE USUNĄĆ PRZYSSAWKĘ, KIEDY NIE JEST ONA UŻYWANA.**
- **ZABRANIA SIĘ PRZESUWANIA PRZYSSAWKI PRZYMOCOWANEJ DO SPRZĘTU PODNOŚZĄCEGO**
- **PRZYSSAWKĘ NIE JEST WODOODPORNY, JEŚLI WODA ZOSTANIE ZASANA PRZEZ KANAŁY POWIETRZNE, MOŻE TO SPOWODOWAĆ TRWAŁE USZKODZENIE URZĄDZENIA. AWARIE SPOWODOWANE UŻYCIEM W WODZIE NIE SĄ OBJĘTE NASZĄ GWARANCJĄ.**



PRZECZYSZCZANIE PRODUKTU

- Po użyciu należy usunąć brud z powierzchni urządzenia za pomocą szmatki.
- Sprawdź filtr przeciwpłyowy i wymień go, jeśli jest zużyty i/lub uszkodzony.
- Urządzenie musi być przechowywane w suchym, bezpiecznym miejscu, niedostępnym dla dzieci.



- W przypadku częstego użytkowania, zaleca się, aby przyssawka **GECO E-POWER2** była ładowana codziennie. Jeżeli przyssawki nie używa się przez długi okres czasu, należy ją naładować co najmniej raz w miesiącu.



Złącze ładowania
USB Typu C

OPIS PARAMETRÓW NA WYŚWIETLACZU ELEKTRONICZNYM

Poziom naładowania akumulatora

OSTRZEŻENIE!

Przed użyciem należy całkowicie naładować akumulator.

Chwilowy przepływ

OSTRZEŻENIE!

Zakres automatycznego resetu wynosi od 120 do 150 kg



DEMONTAŻ MASZyny

- Należy przestrzegać miejscowych przepisów w zakresie likwidacji sprzętu elektrycznego.
- Stosując ekologiczny recykling można odzyskać niektóre, cenne materiały.
- W celu uzyskania dalszych informacji należy skontaktować się z naszym Działem Technicznym.

GWARANCJA

- Obowiązuje przez 2 (dwa) lata licząc od daty sprzedaży (faktura lub dowód dostawy lub paragon fiskalny). Uszkodzenia wynikające z niewłaściwego użytkowania lub z normalnego procesu zużycia są wyłączone z niniejszej gwarancji.

Od zawsze firma Brevetti MONTOLIT stosuje i dostarcza materiały pierwszego gatunku. Chodzi tu o poczucie obowiązku i handlowej moralności, dzięki którym Nasza Firma jest ponadstandardowa. Bezpieczeństwo i gwarancja produktu stanowią dla nas powód do tego, aby się pochwalić. Działania firmy to nie tylko słowa, ale również prawdziwe gwarancje na piśmie. Rzeczywiście ubezpieczamy wszystkie nasze produkty od szkód spowodowanych nieumyślnie w wyniku przypadkowego zdarzenia spowodowanego wadą konstrukcyjną i produkcyjną produktu, również po jego dostarczeniu i wprowadzeniu do sprzedaży.



Opisy i rysunki są dostarczane tylko jako przykładowe. Firma zastrzega sobie prawo, przy czym niezmienione pozostają najważniejsze dane techniczne opisanych i zilustrowanych w nich modeli, do wprowadzania do produktów, w każdej chwili i bez wcześniejszego powiadomienia, ewentualnych zmian, które uznaje za konieczne do udoskonalenia produktu lub dla jakiegokolwiek wymogu o charakterze konstrukcyjnym lub komercyjnym. Zabrania się reprodukcji całości lub części dzieła, w jakikolwiek formie i jakiegokolwiek metodą lub obróbką, zarówno mechanicznie, jak i poprzez fotografowanie lub elektronicznie, bez wcześniejszej zgody firmy Brevetti MONTOLIT S.p.A. Każde z powyższych działań grozi odpowiedzialnością prawną i może skutkować postępowaniem karnym.

UTYLIZACJA APARATURY PRZEZ OSOBY PRYWATNE NA TERYTORIUM UNII EUROPEJSKIEJ



Ten symbol obecny na produkcie lub na jego opakowaniu oznacza, że produktu nie można wyrzucać razem z odpadami z gospodarstwa domowego. Obowiązkiem użytkownika jest utylizacja aparatury poprzez dostarczenie jej do punktu zajmującego się recyklingiem i utylizacją urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Selekcjonowanie odpadów oraz prawidłowy recykling utylizowanych urządzeń pozwala chronić zdrowie ludzi i ekosystemu. Dodatkowe informacje na temat punktów zajmujących się utylizacją urządzeń można uzyskać w lokalnej instytucji ds. utylizacji odpadów lub w sklepie, w którym produkt został zakupiony.

VENTOSA PROFISSIONAL A BATERIA

- **GECO E-POWER2** é uma ventosa a vácuo alimentada a bateria, mantém a sua aspiração até 48 horas (com bateria totalmente carregada) e tem capacidade horizontal máxima de 120 kg. O sensor de segurança integrado deteta o nível de vácuo e ativa-se automaticamente para mantê-lo constante.

- A utilizar **EXCLUSIVAMENTE** para a elevação e a movimentação manual de azulejos de cerâmica e grés porcelânico, vidro, granito, mármore.
- Antes de utilizar a máquina leia atentamente este manual de instruções para prevenir acidentes e maus funcionamentos
- Nunca modifique qualquer parte da máquina.
- Eventuais modificações podem ser realizadas somente pelo fabricante.
- Utilize somente peças sobressalentes originais.
- A empresa Brevetti MONTOLIT declina qualquer responsabilidade em caso de desrespeito destas prescrições.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- **OBSERVE ESCRUPULOSAMENTE AS NORMAS VIGENTES EM MATÉRIA DE HIGIENE E SEGURANÇA NO TRABALHO**
- O operador deve se posicionar em modo seguro e equilibrado e prestar sempre a máxima atenção durante os trabalhos.
- Aconselha-se o uso de luvas e calçados de segurança.
- A área de trabalho deve ser perfeitamente plana, seca, livre de obstáculos e bem iluminada.
- Não utilize a máquina nas proximidades de líquidos inflamáveis ou gases.
- O operador é sempre responsável por eventuais acidentes que possam envolver outras pessoas ou bens de sua propriedade.

CONTEÚDO DA EMBALAGEM

- 1 x Ventosa **GECO E-POWER2**
- 1 x Mala de transporte/maleta de proteção
- 1 x Cabo de recarga da bateria
- 1 x Manual do utilizador
- 2 x Filtro de pó

ESPECIFICAÇÕES DO PRODUTO

Caraterísticas da bateria	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Duração de trabalho descontinuo (com carga completa)	48 horas
Duração de trabalho ininterrupto (com carga completa)	16 horas
Dimensões da ventosa	Ø 200 mm (8")
Grau de proteção contra poeira/água	IP54
Peso da ventosa	1,17 kg
 Capacidade horizontal máxima	120 kg
 Capacidade vertical máxima	70 kg
Caraterísticas do carregador de baterias	ENTRADA: 100-240VAC · 50/60Hz SAÍDA: 5VDC · 1A
Conexão para a recarga	USB · Tipo-C
Tempo de recarga da bateria	3 horas

NOTAS

- Utilize a ventosa em superfícies limpas, relativamente lisas e não porosas a temperaturas de -12° a 49° Celsius (10° a 120° Fahrenheit).
- A humidade ou os agentes contaminantes podem reduzir a resistência ao deslizamento da base de borracha.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

- Carregue completamente a bateria antes da utilização.
- Tempo de recarga: cerca de 3 horas.

• OPERAÇÃO DE BOMBAGEM:

- 1 Posicione a **GECO E-POWER2** na superfície de contacto, pressione o interruptor ligar/desligar por 3 segundos e solte. A ventosa funcionará automaticamente para aspirar o ar. Estará pronta para a utilização quando o motor da ventosa parar de funcionar.
- 2 O sensor integrado detetará automaticamente qualquer perda de estanquidade e reativar-se-á automaticamente para restaurá-la.



• OPERAÇÃO DE LIBERTAÇÃO:

- Pressione o botão de libertação durante 3 segundos.



- Se a ventosa já estiver fixa, basta premir novamente o botão de ligar/desligar para iniciar a aspiração.



- Para desligar o **GECO E-POWER2**, pressione o botão de alimentação durante 3 segundos e solte.



- Libertação adicional da ventosa.



ATENÇÃO:

- **REMOVA A VENTOSA DO MATERIAL QUANDO NÃO ESTIVER EM UTILIZAÇÃO.**
- **MANUSEIO COM EQUIPAMENTO DE ELEVAÇÃO É PROIBIDO**
- **ESTA VENTOSA NÃO É À PROVA D'ÁGUA. SE A ÁGUA FOR ASPIRADA ATRAVÉS DAS CONDUTAS DE AR, PODE PROVOCAR DANOS PERMANENTES NO APARELHO. MAU FUNCIONAMENTO DEVIDO AO USO COM ÁGUA ESTÁ FORA DE NOSSO SERVIÇO DE GARANTIA.**



CONSERVAÇÃO DO PRODUTO

- Remova a sujeira da superfície da máquina com um pano após o uso.
- Verifique o filtro de pó e substitua-o se estiver gasto e/ou danificado.
- A ventosa deve ser armazenada em local seco, seguro e fora do alcance das crianças.



- No caso de utilização frequente, é recomendável recarregar a **GECO E-POWER2** diariamente, porém caso preveja não utilizá-la por um longo período é aconselhável recarregá-la pelo menos uma vez por mês.



DESCRIÇÃO DOS PARÂMETROS DO VISOR ELETRÔNICO

Nível de carga da bateria

ATENÇÃO!
Carregue totalmente a bateria antes de utilizar

Capacidade de carga instantânea

ATENÇÃO!
O intervalo de rearme automático é entre 120 e 150 kg



DESMANTELAMENTO DA VENTOSA

- Cumpra rigorosamente as disposições locais em matéria de eliminação de produtos e resíduos eléctricos.
- Uma eliminação diferenciada e ecológica permitirá a recuperação dos materiais reutilizáveis.
- Para maiores informações entre directamente em contacto com o nosso Departamento Técnico.

GARANTIA

- Validade 2 (dois) anos a partir da data de venda (nota de entrega/factura ou nota fiscal). Avarias derivadas do uso não conforme ou do desgaste normal, são excluídas da presente garantia.

Desde sempre a Brevetti **MONTOLIT** emprega e fornece material de primeira escolha. Trata-se de um empenho de seriedade e moralidade comercial que eleva a nossa administração ao topo. Segurança e garantia do produto, significa para nós motivo de glória, uma realidade eficaz que, não é feita somente de palavras, mas de garantias escritas, nós asseguramos todos os nossos produtos contra os danos involuntários causados em consequência de um caso accidental, verificando-se que é por defeito de construção e fabricação do produto, também depois da sua entrega e comercialização.



Descrição e ilustração são apenas indicativos. Sem prejudicar o principal aspecto dos modelos descritos e ilustrados neste catálogo. A empresa reserva-se no direito de mudar os preços dos produtos a qualquer momento e sem pré-aviso. A eventual mudança tem o desconto necessário dada a exigência de carácter construtivo e comercial.

Fica proibida toda e qualquer reprodução, total ou parcial do manual de instruções, qualquer que seja o formato ou por qualquer meio ou processo, seja mecânico, fotográfico, ou electrónico sem a autorização prévia da Brevetti **MONTOLIT** S.p.A. Qualquer destas actividades dará origem a responsabilidades legais e poderá dar lugar a acções de natureza penal.

DESTRUIÇÃO, POR UTILIZADORES NA UNIÃO EUROPEIA, DE EQUIPAMENTO USADO NO LIXO DOMÉSTICO



Este símbolo, no produto ou na respectiva embalagem, indica que este material não deve ser destruído com outro lixo doméstico. É da sua responsabilidade destruir o equipamento usado levando-o para um local de recolha apropriado, destinado à reciclagem de produtos eléctricos e electrónicos usados. A recolha e reciclagem separada do seu equipamento doméstico quando da destruição, ajudará a preservar os recursos naturais e a assegurar que ele é reciclado através de um processo que protege a saúde humana e o ambiente. Para obter mais informações sobre onde pode colocar o seu equipamento usado para reciclagem, contacte a entidade responsável local, o serviço de destruição do lixo doméstico, ou a loja onde adquiriu o produto.

VENTUZĂ PROFESIONALĂ ACȚIONATE CU BATERIE

- **GECO E-POWER2** este o ventuză cu vid, alimentată de baterie; își menține aspirația până la 48 de ore (cu bateria complet încărcată) și are o capacitate orizontală maximă de 120 kg. Senzorul de siguranță integrat detectează nivelul de vid și se activează automat pentru a-l menține constant.

- A se utiliza **EXCLUSIV** pentru ridicarea și manipularea manuală a plăcilor ceramice și din gresie porțelanată, sticlă, granit, marmură.
- Înainte de a folosi mașina, citiți cu atenție acest manual de instrucțiuni pentru a evita accidentele sau defecțiunile.
- Nu modificați în niciun mod nicio parte a mașinii.
- Eventualele modificări pot fi efectuate doar de producător.
- Folosiți doar piese de schimb originale.
- Breveti MONTOLIT își declină orice răspundere în caz de nerespectare a instrucțiunilor.

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

- RESPECTAȚI ÎNDEAPROAPE TOATE NORMELE ÎN VIGOARE ÎN MATERIE DE IGIENĂ ȘI SECURITATE LA LOCUL DE MUNCĂ
- Operatorul trebuie să se poziționeze în mod sigur și să nu fie distras în timpul lucrului.
- Se recomandă folosirea mănușilor și a încălțămintei de protecție.
- Zona de lucru trebuie să fie plană, uscată, fără obstacole, bine iluminată.
- Nu folosiți mașina în apropierea lichidelor inflamabile sau a gazelor.
- Operatorul este mereu responsabil pentru accidentele suferite de alte persoane sau de daunele aduse proprietății acestora.

INCLUDE IN PACHET

- 1 x Ventuză **GECO E-POWER2**
- 1 x Husă de transport / husă de protecție
- 1 x Cablu pentru încărcarea bateriei
- 1 x Manual de utilizare
- 2 x Husă pentru praf

SPECIFICAȚIILE PRODUSULUI

Caracteristicile bateriei	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Durată de lucru discontinuu (cu încărcare completă)	48 ore
Durată de lucru non-stop (cu încărcare completă)	16 ore
Dimensiunile ventuzei	Ø 200 mm (8")
Nivel de protecție împotriva prafului/apelor	IP54
Greutatea ventuzei	1,17 kg
 Capacitatea orizontală maximă	120 kg
 Capacitatea verticală maximă	70 kg
Caracteristici încărcător	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
Conexiune pentru încărcare	USB · Tip-C
Durata de reîncărcare a bateriei	3 ore

OBSERVAȚII

- Utilizați ventuza pe suprafețe curate, relativ netede, neporoase, la temperaturi de la -12° la 49 °C (10° până la 120° Fahrenheit).
- Umiditatea sau contaminanții pot reduce rezistența la alunecare a bazei din cauciuc.

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

- Încărcați complet bateria înainte de utilizare.
- Durata de încărcare: aproximativ 3 ore.

• OPERAȚIUNE DE POMPARE:

- 1 Așezați **GECO E-POWER2** pe suprafața de contact, apăsați comutatorul ON/OFF de 3 secunde și eliberați-l.

Ventuza va funcționa automat pentru a aspira aerul. Atunci când motorul ventuzei nu mai funcționează, aceasta este gata de utilizare.

- 2 Senzorul încorporat va detecta automat orice scurgeri și se va reactiva automat pentru a le restabili.



• OPERAȚIUNE DE ELIBERARE:

Apăsați butonul de eliberare timp de 3 secunde.



- Dacă ventuza este deja montată, apăsați pur și simplu din nou butonul de pornire/oprire pentru a începe aspirarea.



- Pentru a opri **GECO E-POWER2**, apăsați butonul de pornire/oprire timp de 3 secunde și eliberați-l.



- Eliberare suplimentară prin ventuză.



ATENȚIE:

- **SCOATEȚI VENTUZA DE PE MATERIAL ATUNCI CÂND NU O FOLOSIȚI.**
- **ESTE INTERZISĂ MANIPULAREA CU CUPLAREA DE ECHIPAMENTE DE RIDICARE**
- **ACEST VENTUZA NU ESTE REZISTENT LA APĂ, ÎN CAZUL ÎN CARE APA ESTE ASPIRATĂ PRIN CONDUCTELE DE AER, ACEASTA POATE PROVOCA DETERIORAREA PERMANENTĂ A INSTRUMENTULUI. DEFECȚIUNILE CAUZATE DE UTILIZAREA CU APĂ NU FAC PARTE DIN SERVICIUL NOSTRU DE GARANȚIE.**



PĂSTRAREA PRODUSULUI

- După utilizare, îndepărtați murdăria de pe suprafața mașinii cu o cârpă.
- Verificați filtrul de praf, înlocuiți-l dacă este uzat și/sau deteriorat.
- Ventuză trebuie depozitată într-un loc uscat, sigur și în afara accesului copiilor.



Reîncărcare
USB Tip-C

DESCRIEREA PARAMETRIILOR AFIȘULUI ELECTRONIC

Nivel de încărcare a bateriei

AVERTISMENT!
Încărcați complet bateria înainte de utilizare

Capacitate de încărcare instantanee

AVERTISMENT!
Intervalul de resetare automată este între 120 și 150 kg.



ELIMINAREA VENTUZĂ

- Respectați prevederile locale pentru eliminarea produselor electrice.
- Prin casarea ecologică se pot recupera materiale valoroase.
- Pentru informații suplimentare contactați biroul nostru tehnic.

GARANȚIA

- Valabilitate 2 (doi) ani începând de la data de vânzare (factura sau chitanța de predare sau bonul fiscal). Defecțiunile derivate în urma unei exploatare incorecte sau a unei uzuri normale sunt excluse din prezenta garanție.

Dintotdeauna, Brevetti **MONTOLIT** se preocupă să furnizeze materiale de înaltă performanță. Seriozitatea și moralitatea dovedite în domeniul comercial situează FIRMA NOASTRĂ deasupra nivelului standard. Siguranța și garanția produsului constituie pentru noi un motiv de mândrie. O realitate operativă care nu se bazează doar pe cuvinte, ci și pe adevărate și proprii garanții scrise. De fapt, asigurăm toate produsele noastre împotriva daunelor involuntare cauzate ca urmare a unui fapt accidental care este verificat pentru defectul de construcție și fabricație a produsului chiar și după primirea și comercializarea de către dumneavoastră.



Descrierile și ilustrațiile au fost oferite într-o manieră simplă și semnificativă. Firma constructoare își rezervă dreptul, rămânând neschimbate caracteristicile esențiale a modelelor aici descrise și ilustrate, de a aduce propriilor produse, în orice moment și fără preaviz, eventuale modificări considerate necesare de către firma constructoare cu scopul de perfecționare sau pentru oricare exigență de tip constructiv sau comercial. Se interzice orice reproducere totală sau parțială a mașinii în orice format și pentru oricare alt utilaj sau procedeu fie mecanic, fie fotografic sau electronic, fără preaviz de autorizare din partea firmei Brevetti **MONTOLIT** S.p.A. Orice abatere de la cele prezentate mai sus ar putea conduce la proceduri penale.

ELIMINAREA DEȘEURILOR ELETRICE ȘI ELECTRONICE ALE UTILIZATORILOR CASNICI DIN UNIUNEA EUROPEANĂ



Prezenta acestui simbol pe produs sau pe ambalaj indică faptul că echipamentul nu trebuie să fie aruncat împreună cu celelalte deșeuri menajere. În schimb, este responsabilitatea dvs. să îl duceți în centrele specializate pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice.

Colectarea și reciclarea separată a echipamentelor uzate vor contribui la conservarea resurselor naturale și la asigurarea reciclării acestora într-un mod care protejează sănătatea și mediul înconjurător. Pentru mai multe informații despre locul unde puteți renunța la echipamentul uzat pentru reciclare, vă rugăm să contactați biroul local, serviciul de colectare a deșeurilor menajere sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.

ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ ПРИСОСКА НА БАТАРЕЕ

- **GECO E-POWER2** - это вакуумная присоска, которая питается от батареи, обеспечивает всасывание до 48 часов (при полностью заряженной батарее) и имеет максимальную горизонтальную грузоподъемность 120 кг. Встроенный предохранительный датчик определяет уровень вакуума и автоматически активируется, чтобы поддерживать его постоянным.
- Используется **ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО** для подъема и ручного перемещения керамической и керамогранитной плитки, стекла, гранита, мрамора.
- Перед использованием машины внимательно прочитайте это руководство во избежание несчастных случаев или сбоев.
- Категорически запрещается вносить модификации в части машины.
- Модификации могут быть сделаны только изготовителем.
- Используйте только оригинальные запасные части.
- Brevetti MONTOLIT не несет никакой ответственности в случае несоблюдения этих правил.

ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- СТРОГО СОБЛЮДАЙТЕ ДЕЙСТВУЮЩИЕ ПРАВИЛА ПО ГИГИЕНЕ И БЕЗОПАСНОСТИ НА РАБОЧЕМ МЕСТЕ.
- Оператор должен занять безопасную и не отвлекаться во время работы.
- Рекомендуется использовать защитные перчатки и ботинки с противоскользящей подошвой.
- Рабочая зона должна быть ровной, сухой, свободной от препятствий, освещенной.
- Не используйте машину вблизи легковоспламеняющихся жидкостей или газа.
- Оператор всегда несет ответственность за несчастные случаи, которые могут произойти с другими людьми или их имуществом.

В КОМПЛЕКТ ВХОДЯТ:

- 1 присоска **GECO E-POWER2**
- 1 Чехол для переноски/защитный футляр
- 1 кабель для зарядки батареи
- 1 руководство пользователя
- 2 пылевой фильтр

ХАРАКТЕРИСТИКИ ИЗДЕЛИЯ

Характеристики аккумуляторной батареи	литий-ионная, 3,7 В пост. тока, 1,5 Ач
Продолжительность прерывистой работы (при полной зарядке)	48 часов
Продолжительность непрерывной работы (при полной зарядке)	16 часов
Размеры присоски	Ø 200 мм (8")
Уровень защиты от пыли/воды	IP54
Вес присоски	1,17 кг
 Макс. горизонтальная грузоподъемность	120 кг
 Макс. вертикальная нагрузка	70 кг
Характеристики зарядного устройства	ВХОД: 100-240 В пер. тока, 50/60 Гц ВЫХОД: 5 В пост. тока, 1 А
Порт для зарядки	USB · Type-C
Время зарядки аккумулятора	3 часов

ПРИМЕЧАНИЯ

- Используйте присоску на чистых, относительно гладких, непористых поверхностях при температуре от -12° до 49° по Цельсию (от 10° до 120° по Фаренгейту).
- Влага или загрязнения могут уменьшить сопротивление скользящей резиновой основы.

УКАЗАНИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

- Полностью зарядите аккумулятор перед использованием.
- Время зарядки: около 3 ч.

• НАКАЧКА:

1 Поместите **GECO E-POWER2** на контактную поверхность, нажмите кнопку включения/выключения на 3 секунды и отпустите.

Присоска будет работать автоматически, чтобы всосать воздух. Когда двигатель присоски перестанет работать, она готова к использованию.

2 Встроенный датчик автоматически обнаружит любую утечку и автоматически повторно активирует двигатель для ее устранения.



• ОСВОБОЖДЕНИЕ ПРИСОСКИ:

Нажмите кнопку отпуска на 3 секунды.



- Если присоска уже установлена, просто нажмите кнопку включения/выключения еще раз, чтобы включить всасывание.



- Чтобы выключить **GECO E-POWER2**, нажмите кнопку включения/выключения на 3 секунды и отпустите.



- Дополнительная отцепка присоски.



ВНИМАНИЕ:

- СНИМИТЕ ПРИСОСКУ, ЕСЛИ ОНА НЕ ИСПОЛЬЗУЕТСЯ.**
- ПЕРЕМЕЩЕНИЕ С ПОМОЩЬЮ ПОДЪЕМНОГО ОБОРУДОВАНИЯ ЗАПРЕЩЕНО** 
- ЭТА ПРИСОСКУ НЕ ЯВЛЯЕТСЯ ВОДОНЕПРОНИЦАЕМОЙ. ЕСЛИ ВОДА ПОПАДЕТ ВНУТРИ ЧЕРЕЗ ВОЗДУШНЫЕ КАНАЛЫ, ЭТО МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К НЕОБРАТИМОМУ ПОВРЕЖДЕНИЮ ПРИБОРА. НА НЕИСПРАВНОСТИ, СВЯЗАННЫЕ С ВОДОЙ, ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА НЕ РАСПРОСТРАНЯЮТСЯ.**

ХРАНЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ

- После использования удалайте грязь с поверхности аппарата тканью.
- Проверьте пылевой фильтр и замените его, если он изношен и/или поврежден.
- Аппарат должен храниться в сухом, безопасном и недоступном для детей месте.



- При частом использовании рекомендуется заряжать **GECO E-POWER2** ежедневно, однако в любом случае рекомендуется выполнять зарядку не реже одного раза в месяц, если вы не планируете использование приспособления в течение длительного периода времени.



Разъем зарядного устройства USB Type-C

ОПИСАНИЕ ПАРАМЕТРОВ ЭЛЕКТРОННОГО ДИСПЛЕЯ

Уровень заряда батареи

ВНИМАНИЕ!

Перед использованием полностью зарядите батарею.

Мгновенная грузоподъемность

ВНИМАНИЕ!

Диапазон автоматического сброса составляет от 120 до 150 кг.



УТИЛИЗАЦИЯ МАШИНЫ

- Соблюдайте местные правила утилизации электротехнических изделий.
- Применяя метод экологического слома можно рекуперировать ценные материалы.
- За дополнительной информацией обращайтесь в наш технический отдел.

ГАРАНТИЯ

- Гарантийный срок оборудования составляет 2 (два) года, начиная с момента продажи оборудования (счет-фактура или накладная, или кассовый чек). Неполадки, происходящие от несоответствующего пользования машиной или по причине обычного износа, исключаются из настоящей гарантии.

Фирма Brevetti **MONTOLIT** всегда поставит первосортные изделия и материалы. Речь идет о коммерческой серьезности и моральных обязательствах, выделяющих нашу фирму выше всех стандартов. Безопасность и гарантия изделия являются для нас причиной гордости.

Оперативная реальность, подтверждаемая не только словами, а также самими настоящими письменными гарантиями. На самом деле, мы гарантируем все наши изделия от нанесения непроизвольного ущерба вследствие случайных событий по причине конструктивных и производственных дефектов изделия даже после его поставки и коммерциализации.



Описания и иллюстрации предоставленные на этих страницах должны пониматься исключительно показательного характера. Фирма-изготовитель оставляет за собой право, за исключением основных характеристик описанных и проиллюстрированных здесь моделей, вносить возможные изменения в собственные изделия, в любой момент и без предупреждения, которые она считает необходимыми в целях улучшения или по любому иному требованию конструктивного или коммерческого характера. Строго запрещается любое воспроизводство, полное или частичное, данной брошюры в любом формате и любым, каким бы то ни было средством или процедурой, механическим, оптическим или электронным, без письменного разрешения фирмы Brevetti **MONTOLIT** S.p.A. Каждое процитированное выше действие может привести к последующему уголовному судопроизводству.

PROFESSIONELL BATTERIDRIVEN SUGKOPP

- GECO E-POWER2** är en vakuumsugkopp som drivs med batteri, den håller vakuumet i 48 timmar (med helt laddat batteri) och har en maximal horisontell bärformåga på 120 kg. Den integrerade säkerhetssensorn upptäcker vakuumnivån och aktiveras automatiskt för att hålla den konstant.

- Får **ENDAST** användas för lyft och manuell hantering av keramik- och porslinsplattor, glas, granit och marmor.
- Läs denna bruksanvisning noggrant innan ni börjar använda maskinen, i syfte att förhindra olyckor eller felfunktion.
- Utför inte några som helst ändringar på någon av maskinens delar.
- Eventuella ändringar får endast utföras av tillverkaren.
- Använd endast originalreservdelar.
- Brevetti MONTOLIT avsägar sig allt ansvar om dessa anvisningar inte följs.

SÄKERHETSANVISNINGAR

- FÖLJ NOGRANT AKTUELLA STANDARDER GÄLLANDE HYGIEN OCH SÄKERHET PÅ ARBETSPLATSEN.**
- Operatören ska stå stadigt och balanserat och inte låta sig distraheras under arbetet.
- Vi rekommenderar att man bär handskar och säkerhetsskor.
- Arbetsområdet ska vara plant, torrt, fritt från hinder, ordentligt upplyst.
- Använd inte maskinen i närheten av brännbara vätskor eller vid förekomst av gaser.
- Operatören är alltid ansvarig för olyckor som andra personer eller deras egendom kan bli föremål för.

INGÅR I FÖRPACKNINGEN

- 1 x sugkopp **GECO E-POWER2**
- 1 x Bärväska/skyddsväska
- 1 x Batteriladdningskabel
- 1 x Användarmanual
- 2 x Dammfiltret

PRODUKTSPECIFIKATIONER

Batteriets egenskaper	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Varaktighet för okontinuerligt arbete (med fullständig laddning)	48 timmar
Varaktighet vid konstant arbete (med fullständig laddning)	16 timmar
Sugkoppens dimensioner	Ø 200 mm (8")
Damm-/vattenskyddsnivå	IP54
Sugkoppens vikt	1,17 kg
 Maximal horisontell bärformåga	120 kg
 Maximal vertikal bärformåga	70 kg
Batteriladdarens egenskaper	IN: 100-240VAC · 50/60Hz UT: 5VDC · 1A
Anslutning för omladdning	USB · Typ-C
Batteriets omladdningstid	3 timmar

ANMÄRKNINGAR

- Används på rena ytor, relativt släta och inte porösa, vid temperatur mellan -12 ° och 49 °C (mellan 10° och 120° Fahrenheit).
- Fukt och förorenande ämnen kan minska gummibasens glidmotstånd.

BRUKSANVISNING

- Ladda batteriet helt före användning.
- Omladdningstid: Ca 3 timmar.

PUMPNING:

- Placera **GECO E-POWER2** på kontaktytan, tryck på on/off-brytaren tre sekunder och släpp. Sugkoppen fungerar automatiskt för att suga upp luften. När sugkoppens motor slutar fungera är den färdig för användning.
- Den integrerade sensorn upptäcker automatiskt allt läckage från tätning och aktiveras åter automatiskt när den återställs.



UTSLÄPP:

- Tryck på frigöringsknappen i 3 sekunder.



- Om sugkoppen redan är på, tryck helt enkelt på på/av-knappen igen för att starta sugningen.



- För att stänga av **GECO E-POWER2**, tryck på på/av-knappen i 3 sekunder och släpp.



- Ytterligare sugkopsutlösning.



OBS!

- **TA BORT SUGKOPPEN FRÅN MATERIALETNÄR DEN INTE ANVÄNDS.**
- **HANTERING MED KOPPLING TILL LYFTUTRUSTNING ÄR FÖRBUDEN**
- **SUGKOPP ÄR INTE VATTENTÄTT, OM VATTEN SUGS IN GENOM LUFTKANALERNA KAN DET ORSAKA PERMANENT SKADA PÅ INSTRUMENTET. FUNKTIONSFEL TILL FÖLJD AV ANVÄNDNING MED VATTEN TÄCKS INTE AV VÅR GARANTISERVICE.**



FÖRVARING AV PRODUKTEN

- Avlägsna smuts från maskinens yta efter användningen.
- Kontrollera dammfiltret, byt ut det om det är slitet och/eller skadat.
- Maskinen ska förvaras på en torr plats, säker plats och utom räckhåll för barn.



- Vid frekvent användning rekommenderas att ladda om **GECO E-POWER2** dagligen, det rekommenderas emellertid att ladda om den en gång i månaden om den inte ska användas under en längre period.



Omladdning
USB Typ-C

BESKRIVNING AV PARAMETRAR FÖR DEL ELEKTRONISKA DISPLAYEN

Batteriets laddningsnivå

VARNING!

Ladda batteriet helt före användning

Momentan lastkapacitet

VARNING!

Det automatiska återställningsområdet är mellan 120 och 150 kg.



AVYTTRA MASKINEN

- Följ lokala bestämmelser för avyttring av elektriska produkter.
- En ekologisk skrotning möjliggör återvinning av värdefulla material.
- För ytterligare information ber vi att ni kontakter vår tekniska avdelning.

GARANTI

- Giltighet 2 (två) år från och med försäljningsdatum (faktura eller leveranskvitto eller kvitto). Skador som beror på olämplig användning eller normalt slitage innefattas inte av denna garanti.

Brevetti **MONTOLIT** har alltid använt sig av och levererat material av bästa kvalitet. Detta är ett ställningstagande vad det gäller kommersiell pålitlighet och moralitet som ställer Vårt Företag högt över den normala standarden. Säkerheten och garantin vad det gäller produkten ger oss anledning att känna oss stolta. En operativ verklighet som inte endast utgörs av ord, utan även av verkliga skriftliga garantier. Vi försäkrar nämligen alla våra produkter mot skador som ofrivilligt kan uppstå på grund av en oförutsedd händelse som inträffat på grund av ett tillverkningsfel hos produkten även efter det att den har levererats och införts på marknaden.



Dessa beskrivningar och illustrationer läggs fram endast som exempel. Bolaget förbehåller sig rätten att, trots att de huvudsakliga egenskaperna som här beskrivs och illustreras förblir desamma, när som helst och utan förvarning kunna utföra eventuella modifieringar på de egna produkterna då dessa anses nödvändiga för förbättring eller för andra behov av byggnadsmässig eller kommersiell natur. Total eller partiell reproduktion av verket i alla olika format och med hjälp av alla medel eller förfaranden, både mekaniskt, fotografiskt eller elektroniskt är förbjuden utan att auktorisering tidigare har getts av Brevetti **MONTOLIT** S.p.A. Var och en av dessa verksamheter kan leda till efterföljande rättsföranden.

AVFALLSHANTERING AV AVFALLSPRODUKTER FRÅN ANVÄNDA-RE I PRIVATA HUSHÅLL I EUROPEISKA UNIONEN.



Denna symbol på produkten eller på dess förpackning indikerar att denna produkt inte får kasseras med/som hushållsavfall. Det är konsumentens ansvar att sköta sin avfallshantering genom att överlämna produkten till en utsedd uppsamlingsplats för återvinning av avfall av elektrisk och elektronisk utrustning. Separat insamling och återvinning vid bortskaffandet kommer att bidra till att bevara naturresurser och se till att det återvinns på ett sätt som skyddar människors hälsa och miljön. För mer information om var du kan släppa bort din avfallshantering för återvinning, vänligen kontakta ditt lokala stadskontor, din hushållsavfallstjänst eller affären där du köpte produkten.

PROFESIONALEN BATERIJSKI PRISESEK

- **GECO E-POWER2** je vakuumsko prijemalo na baterijo, ki se prisesa do 48 ur (če je baterija povsem polna) in zagotavlja maksimalno horizontalno nosilnost do 120 kg. Vgrajeni varnostni senzor zazna raven vakuumu in se samodejno vklopi, zato da zagotovi konstantno raven vakuumu.
- Uporablja se **IZKLJUČNO** za dvigovanje in ročno prenašanje keramičnih in porcelanskih ploščic, stekla, granita in marmorja.
- Pred uporabo stroja pozorno preberite ta uporabniška navodila, da se izognete nesrečam ali nepravilnemu delovanju.
- Sestavnih delov stroja nikakor ne predelujte.
- Morebitne predelave lahko izvede le proizvajalec.
- Uporabljajte le originalne nadomestne dele.
- Podjetje Brevetti MONTOLIT zavrača vsakršno odgovornost v primeru neupoštevanja teh opozoril.

VARNOSTNA NAVODILA

- SEGUIRE SCRUPOLOSAMENTE LE NORME VIGENTI IN MATERIA D'IGIENE E DI SICUREZZA SUL LAVORO
- Upravljalavec mora biti postavljen varno ter med delom ne sme biti raztresen.
- Svetuje se uporaba rokavic in obutve z varnostni čevlji.
- Delovno območje mora biti ravno, suho, brez ovir, dobro osvetljeno.
- Prepovedana je uporaba stroja v bližini vnetljivih tekočin ali plinov.
- Upravljalavec je vselej odgovoren za nesreče, ki se lahko pripetijo drugim osebam ali njihovemu imetju.

PAKIRANJE VSEBUJE

- 1 vakuumsko prijemalo **GECO E-POWER2**
- 1 Kovček za transport/zaščito
- 1 kabel za polnjenje baterije
- 1 uporabniški priročnik
- 2 protiprašni filter

SPECIFIKACIJE IZDELKA

Lastnosti baterije	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Čas delovanja s prekinjavami (ko je baterija popolnoma napolnjena)	48 ur
Čas neprekinjenega delovanja (ko je baterija popolnoma napolnjena)	16 ur
Mere vakuumskega prijemala	Ø 200 mm (8")
Stopnja zaščite pred prahom/vodo	IP54
Teža vakuumskega prijemala	1,17 kg
 Največja horizontalna nosilnost	120 kg
 Največja vertikalna nosilnost	70 kg
Lastnosti polnilnika baterije	VHOD: 100-240VAC · 50/60Hz IZHOD: 5VDC · 1A
Povezava za polnjenje	USB · Tip C
Čas polnjenja baterije	3 ur

OPOMBE

- Vakuumsko prijemalo uporabljajte na čistih površinah, ki so relativno gladke in niso porozne, in sicer pri temperaturi od -12 do 49 °C (od 10° do 120° Fahrenheita).
- Vlaga ali onesnaževalci lahko zmanjšajo odpornost gumijaste podlage proti zdrsu.

NAVODILA ZA UPORABO

- Pred uporabo popolnoma napolnite baterijo.
- Čas polnjenja: Približno 3 ur.

ČRPANJE:

1 Vakuumsko prijemalo **GECO E-POWER2** namestite na kontaktno površino, pritisnite stikalo za vklop/izklop za 3 sekunde in ga spustite.

Vakuumsko prijemalo bo samodejno vsrkalo zrak. Ko motor vakuumskega prijemala preneha delovati, je pripravljen za uporabo.

2 Vgrajeni senzor samodejno zazna puščanje in samodejno ponovno vzpostavi tesnjenje.



IZPUST:

Pritisnite gumb za sprostitvev in ga držite 3 sekunde.



- Če je prisesek že nameščen, preprosto ponovno pritisnite gumb za vklop/izklop, da začnete sesanje.



- Za izklop **GECO E-POWER2** pritisnite gumb za vklop/izklop za 3 sekunde in ga spustite.



- Dodatno sprostitev prisiska.



POZOR:

- **KO PRISESEK PRIJEMALA NE UPORABLJATE, GA ODSTRANITE.**
- **PREPOVEDANO JE PRITRDIITEV PRISESKA NA DVIŽNA SREDSTVA**
- **TA PRISESEK NI VODOODPORN, ČE SE SKOZI ZRAČNE KANALE VSRKA VODA, LAHKO POVZROČI TRAJNE POŠKODBE INSTRUMENTA.**
- **OKVARE ZARADI UPORABE Z VODO SO IZVEN NAŠE GARANCIJE.**



SHRANJEVANJE IZDELKA

- Po uporabi odstranite umazanijo s površine stroja s krpo.
- Preverite filter za prah in ga zamenjajte, če je obrabljen in/ali poškodovan.
- Stroj morate hraniti na suhem mestu, varnem mestu in izven doseg otrok.



- Pri pogosti uporabi je priporočljivo **GECCO E-POWER2** polniti vsak dan. V vsakem primeru je priporočljivo napravo polniti vsaj enkrat mesečno, če je ne uporabljate dlje časa.

OPIS PARAMETROV ELEKTRONSKEGA ZASLONA

Raven napolnjenosti baterije

OPOZORILO!

Pred uporabo popolnoma napolnite baterijo

Trenutna nosilnost

OPOZORILO!

Območje samodejne ponastavitve je med 120 in 150 kg



RAZSTAVITEV STROJA

- Upoštevajte lokalne določbe glede odlaganja elektronske opreme.
- Z okolju prijaznim odlaganjem sestavnih delov stroja lahko dragocene materiale reciklirate.
- Za podrobnejše informacije se obrnite na našo tehnično službo.

GARANCIJA

- 2 (DVE) leti od datuma prodaje (obvestila o dostavi, potrdila ali računa). Garancija ne bo krila kakršnega koli nepravilnega delovanja, ki je bilo povzročeno zaradi neustrezne ali nepravilne rabe naprave.

Brevetti **MONTOLIT** je vedno uporabljal in dobavljal materiale in izdelke vrhunske kakovosti. Naša profesionalna zavezanost do naših strank nas uvršča nad običajni standard. Zelo smo ponosni na varnost in zanesljivost naših izdelkov. Zavezanost kvaliteti ni samo prazno govoricenje – naše izdelke krijejo popolne garancije. Vse naše izdelke tudi še po prodaji in dostavi dejansko zavarujemo proti nezgodnim poškodbam zaradi proizvodnih napak in pomanjkljive izdelave.



Opisi in ilustracije so izključno zaradi boljše ponazoritve. Ne glede na bistvene lastnosti modelov, ki so opisani in ponazorjeni v teh navodilih, si družba pridržuje pravico, da lahko kadar koli in brez obvestila spremeni izdelek, za katerega meni, da ga je potrebno izboljšati ali pa je to v interesu njihovega inženiringa in prodaje. Brez predhodnega dovoljenja družbe **MONTOLIT S.p.A.** je delno ali celotno reproduciranje tega priročnika v kakršnem koli formatu ali na kakršnem koli način strogo prepovedano, bodisi da je takšna reprodukcija v mehanski, fotografski ali elektronski obliki. Kakršna koli takšna dejavnost bo sprožila pravne postopke in se lahko kaznuje.

ODSTRANJEVANJE ODPADNE OPREME V PRIVATNIH GOSPODINJSTVIH V EVROPSKI UNIJI



Ta simbol na izdelku ali njegovi embalaži označuje, da tega izdelka ne smete zavreči skupaj z vašimi gospodinjstvenimi odpadki. Na drugi strani pa je Vaša odgovornost, da odpadno opremo predate določenemu zbirnemu mestu za recikliranje odpadnega elektro ali elektronskega materiala. Ločeno zbiranje in recikliranje Vaše odpadne opreme bo prispevalo k ohranjanju naravnih virov in zagotavljanju, da bo odpadna oprema reciklirana na način, ki ščiti človekovo zdravje in okolje. Za več informacij, kje lahko odvržete Vašo odpadno opremo za recikliranje, Vas prosimo, da se povežete z lokalnimi komunalnimi uradi, z Vašo službo za odvoz gospodinjstvenih odpadkov ali trgovino, kjer ste izdelek kupili.

PROFESIONALNA USISNA ČAŠA NA BATERIJE

- **GECO E-POWER2** je vakuumska usisna čaša na baterije, održava usis do 48 sati (sa potpuno napunjenom baterijom) i ima maksimalni horizontalni kapacitet od 120 kg. Integrirani sigurnosni senzor detektuje nivo vakuuma i automatski se aktivira kako bi ostao konstantan.
- **ISKLJUČIVO** za dizanje i rukovanje keramičkim i porcelanskim kamenim, staklenim, granitnim i mermernim pločicama.
- Pre upotrebe mašine pažljivo pročitajte ovaj priručnik kako biste izbegli nesreće ili kvarove.
- Nemojte menjati, na bilo koji način, bilo koji deo mašine.
- Moguće promene može izvršiti samo proizvođač.
- Koristite samo originalne rezervne delove.
- Kompanija Brevetti MONTOLIT odbija bilo koju odgovornost u slučaju nepoštovanja navedenih uputstava.

BEZBEDNOSNA UPUTSTVA

- STROGO PRATITE VAŽEĆE PROPISE O HIGIJENI I BEZBEDNOSTI NA RADU
- Operater se mora postaviti na siguran način i mora biti koncentrisan vreme obrade.
- Preporučuje se upotreba rukavica i cipela sa neklizajućim donovima.
- Radni prostor mora biti ravan, suv, bez prepreka, dobro osvetljen.
- Nemojte koristiti mašinu u blizini zapaljivih tečnosti ili gasa.
- Operater je uvek odgovoran za nesreće koje se mogu dogoditi drugim osobama ili njihovoj svojini.

UKLJUČENO U PAKOVANJU

- 1 x Usisna čaša **GECO E-POWER2**
- 1 x Torbica za transport/zaštiti
- 1 x Kabl za punjenje baterije
- 1 x Korisničko uputstvo
- 2 x filter za prašinu

SPECIFIKACIJE PROIZVODA

Karakteristike baterije	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
Trajanje diskontinuiranog rada (sa punim punjenjem)	48 sati
Trajanje neprekidnog rada (sa punim punjenjem)	16 sati
Dimenzije usisne čaše	Ø 200 mm (8")
Nivo zaštite od prašine/vode	IP54
Težina usisne čaše	1,17 kg
 Maksimalna horizontalna nosivost	120 kg
 Maksimalna vertikalna nosivost	70 kg
Karakteristike punjača baterija	ULAŽ: 100-240VAC · 50/60Hz IZLAŽ: 5VDC · 1A
Priključak za punjenje	USB · Tip-C
Vreme punjenja baterije	3 sati

NAPOMENE

- Koristite usisnu čašu na čistim, relativno glatkim, neporoznim površinama na temperaturama od -12° do 49° Celzijusa (10° do 120° Farenhajta).
- Vлага ili загаđивачи могу smanjiti otpornost na klizanje gumene osnove.

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

- Potpuno napunite bateriju pre upotrebe.
- Vreme punjenja: Oko 3 sati.

• OPERACIJA PUMPANJA:

- 1 Postavite **GECO E-POWER2** na kontaktnu površinu, pritisnite prekidač za tri sekunde uključivanje/isključivanje i otpustite. Usisna čaša će automatski početi da usisava vazduh. Kada motor usisne čaše prestane da radi, spremna je za upotrebu.
- 2 Ugrađeni senzor će automatski otkriti svako curenje i automatski se ponovo aktivirati da bi ih vratio.



• OPERACIJA OTPUŠTANJA:

- Pritisnite dugme za otpuštanje 3 sekunde.



- Ako je vakuumska čaša već postavljena, jednostavno ponovo pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje da biste pokrenuli usisavanje.



- Da biste isključili **GECO E-POWER2**, pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje 3 sekunde i otpustite.



- Dodatno otpuštanje vakuumske čašice.



PAŽNJA:

- **UKLONITE USISNU ČAŠU SA MATERIJALA KADA NIJE U UPOTREBI.**
- **ZABRANJENO JE RUKOVANJE ZAKAČENIM SREDSTVIMA ZA PODIZANJE** 
- **OVA USISNU ČAŠU NIJE VODOOPORNA, AKO SE VODA UVUČE U VAZDUŠNE KANALE, TO MOŽE PROUZROKOVATI TRAJNO OŠTEĆENJE INSTRUMENTA. KVAROVI ZBOG KORIŠĆENJA VODE SU VAN NAŠE GARANCIJE.**

SKLADIŠTENJE PROIZVODA

- Uklonite prljavštinu sa površine mašine krpom nakon upotrebe.
- Proverite filter za prašinu, zamijenite ga ako je istrošen i/ili oštećen.
- Mašina se mora čuvati na suvom mestu, bezbednom mestu i van domašaja dece.



- Pri čestoj upotrebi preporučuje se da se **GECCO E-POWER2** dopunjuje na dnevnoj bazi, međutim, ako planirate da ga ne koristite duže vreme preporučuje se da ga dopunite najmanje jednom mesečno.



OPIS PARAMETARA NA EKRANU

Nivo napunjenosti baterije

UPOZORENJE!
Potpuno napunite bateriju pre upotrebe

Trenutna nosivost

UPOZORENJE!
Automatski opseg oporavka je između 120 i 150 kg



DEMONTAŽA MAŠINE

- Pridržavajte se lokalnih propisa za odlaganje električnih proizvoda.
- Kroz ekološko uklanjanje moguće je reciklirati dragocene materijale.
- Za dodatne informacije obratite se našoj tehničkoj službi.

GARANCIJA

- Važi 2 (dve) godine od datuma prodaje (faktura, dostavnica ili potvrda o prijemu). Kvarovi koji proističu iz upotrebe koja nije u skladu sa normalnim korišćenjem isključeni su iz ove garancije.

Brevetti **MONTOLIT** uvek koristi i dobavlja najkvalitetnije materijale. Radi se o ozbiljnom i moralnom trgovачkom opredeljenju koje podiže našu firmu iznad standarda. Bezbednost i garancija proizvoda za nas predstavlja razlog za ponos. Radna realnost koju ne čine samo reči, već i prave i ispravne pismene garancije. U stvari, obezbeđujemo sve naše proizvode od šteta koje su nenamerno izazvane kao posledica nesreće koja se dogodi zbog nedostatka u konstrukciji i proizvodnji proizvoda, čak i posle isporuke i prodaje.



Opisi i ilustracije su indikativne prirode. Proizvođač zadržava pravo da, bez prejudiciranja bitnih karakteristika ovde opisanih i ilustrovanih modela, izvrši izmene svojih proizvoda koje smatra neophodnim za njihovo poboljšanje ili iz bilo kog komercijalnog ili konstruktivnog razloga u bilo kom trenutku i bez prethodnog obaveštenja.

ODLAGANJE UREĐAJA OD STRANE POJEDINACA NA TERITORIJI EVROPSKE UNIJE



Ovaj simbol na proizvodu ili njegovom pakovanju označava da se proizvod ne sme odlagati sa kućnim otpadom. Odgovornost je korisnika da uređaj preda na naznačeno mesto sakupljanja za reciklažu ili na mesto predviđeno za odlaganje elektronskog ili električnog otpada. Diferencijalno sakupljanje i ispravna reciklaža aparata koje treba odložiti omogućava zaštitu zdravlja ljudi i ekosistema. Za najnovije informacije o mestima sakupljanja uređaja obratite se licu koje je zaduženo za odlaganje otpada ili prodavnicu u kojoj ste kupili proizvod.

كُوب شَفَط مِهْنِيَّة بِالْبَطَارِيَّة

Geco e-power² هي كُوب شَفَط تعمل بالبطارية، وتحافظ على مستوى التفريغ لمدة تصل إلى ٤٨ ساعة (مع بطارية مشحونة بالكامل) وتبلغ سعتها الأفقية القصوى ١٢٠ كغم. يكشف مستشعر الأمان المدمج مستوى الفراغ ويتفاعل تلقائيًا للحفاظ عليه ثابتًا.

يُستخدم هذا الجهاز حصريًا لرفع ونقل بلاط السيراميك والبورسلان، والزجاج، والجرانيت، والرخام يدويًا.

قبل استخدام المُضَخَّصة، يجب قراءة هذا الدليل بعناية لتجنب الحوادث أو الأضرار.

يمنع تعديل أي جزء من المُضَخَّصة بأي شكل من الأشكال.

يجوز إجراء أي تعديلات فقط من قبل المُصنِّع.

يُستخدم فقط قطع الغيار الأصلية.

تخلي شركة بريقيتي مونتوليت مسؤوليتها عن أي تبعات في حالة عدم الامتثال

تَعْلِيَمَات السَّلَامَةِ

الالتزام الصارم باللوائح المعمول بها المتعلقة بالنظافة والسلامة المهنية.

يجب على المُشغِّل الوقوف في وضعية آمنة وتجنب التشتت أثناء العمل.

يُصحّ بارئداء القفازات والأحذية الواقية.

يجب أن تكون منطقة العمل مستوية وجافة وخالية من العوائق ومضاءة جيدًا.

يمنع استخدام المُضَخَّصة بالقرب من السوائل أو الغازات القابلة للاشتعال.

يكون المُشغِّل مسؤولًا عن أي حادث قد يتسبب في ضرر للآخرين أو لممتلكاتهم.

مُحتَوِيَّات العَلْبَةِ

- ١٠ × مِضَخَّصة Geco e-power²
- ١٠ × حافظة ناعمة للنقل/الحماية
- ١٠ × كابل شحن البطارية
- ١٠ × دليل المستخدم
- ٢٠ × فلتر مضاد للغبار

مُوصَفَات المُنتَج

مواصفات البطارية	3,7VDC · 1,5Ah Li-ion
تاع اس 48	مدة التشغيل المتقطع (مع شحن كامل)
تاع اس 16	مدة التشغيل المستمر (مع شحن كامل)
أبعاد كُوب الشفط	Ø 200 مم (8")
درجة حماية الغبار / الماء	IP54
وزن الشفاط	غ ك 1,17
أقصى قدرة تحميل أفقية	غ ك 120
أقصى قدرة تحميل عمودية	غ ك 70
مواصفات شاحن البطار	IN: 100-240VAC · 50/60Hz OUT: 5VDC · 1A
وصلة الشحن	USB · Type-C
مدة شحن البطارية	تاع اس 3

مُلاحَظَات

- استخدم المُضَخَّصة على أسطح نظيفة، ناعمة نسبيًا وغير مسامية، ضمن درجة حرارة بين -١٢° و ٤٩° مئوية (من ١٠° إلى ١٢٠° فهرنهايت).
- يمكن للرطوبة أو الملوثات أن تقلل من مقاومة الانزلاق لقاعدة المطاط.

تَعْلِيَمَات الإِسْتِخْدَام

- شحن البطارية بالكامل قبل الاستخدام.
- مدة الشحن: حوالي ٣ ساعات.

عَمَلِيَّة الشُّح

ضع Geco e-power² على سطح التلامس، ثم اضغط زر التشغيل/الإيقاف لمدة ٣ ثوانٍ وحزّره.

ستعمل المُضَخَّصة تلقائيًا على سحب الهواء. عند توقف المحرك، تصبح جاهزة للاستخدام.

سيكتشف المستشعر المدمج تلقائيًا أي تسرب في الإحكام، وسيُعاد تفعيله تلقائيًا لاستعادته.



مفتاح التشغيل / الإيقاف

عَمَلِيَّة الإِفْرَاق

اضغط زر الإطلاق لمدة ٣ ثوانٍ.



زر تحرير الهواء

إذا كانت المُضَخَّصة مشغلة مسبقًا، فليبدء الشفط اضغط زر التشغيل/الإيقاف مرة أخرى.



لإيقاف تشغيل Geco e-power² اضغط زر التشغيل/الإيقاف لمدة ٣ ثوانٍ وحزّره.



تَفْكِك المِفْصَاصَة

- الالتزام باللوائح المحلية الخاصة بالتخلص من المنتجات الكهربائية.
- من خلال عملية إعادة تدوير بيئية يمكن استرجاع مواد ثمينة.
- لمزيد من المعلومات يُرجى الاتصال بمكتبنا الفني.

السَّمان

- الصلاحية: سنتان (٢) ابتداءً من تاريخ البيع (فاتورة أو بوليصة التسليم أو الإيصال الضريبي).
- الأعطال الناتجة عن سوء الاستخدام أو عن التآكل الطبيعي مستثناة من هذا الضمان.

منذ تأسيسها، تستخدم شركة Brevetti MONTOLIT وتوفر مواد من الدرجة الأولى. إنه التزام بالجديّة والأخلاقي التجاري يضع شركتنا فوق المعايير العادية. إنَّ السلامة وضمان جودة المنتج بالنسبة لنا مصدر فخر.

هذه حقيقة تشغيلية ليست مجرد كلمات، بل مدعومة بضمانات مكتوبة فعلية. فنحن نضمن جميع منتجاتنا ضد الأضرار الناتجة عن حادث عرضي ناجم عن عيب في التصنيع أو التركيب، حتى بعد تسليم المنتج وطرحه في الأسواق.

نعتبر الأوصاف والرسوم التوضيحية المقدمة لأغراض إرشادية فقط. ونحتفظ الشركة بالحق، مع الحفاظ على الخصائص الأساسية للمنتج المذكورة والمضمّنة، في إدخال أي تعديلات على منتجاتها في أي وقت ودون إشعار، إذا رأت ذلك ضرورياً بغرض التحسين أو لأي متطلبات بناءية أو تجارية.

يُمنع منعاً باتاً أي نسخ كلي أو جزئي لهذا العمل بأي صيغة أو باستخدام أي وسيلة أو إجراء ميكانيكي أو فونوغرافي أو إلكتروني، من دون إذن مسبق من Brevetti MONTOLIT S.p.A.

إن أي ممارسة معاكسة تُعرض صاحبها للمسؤولية القانونية وقد تؤدي إلى إجراءات جنائية.

إزالة إضافية للمِفْصَاصَة.



تَحذِير

- إزالة المِفْصَاصَة عن المادة عندما لا تكون قيد الاستخدام.
- مَنعُوعُ تماماً استخدامها مع معدات الرفع أو تعليقها.
- بوسائل رفع.
- هذه المِفْصَاصَة غير مقاومة للماء؛ إذا تم امتصاص الماء عبر قنوات الهواء فقد يسبب ذلك أضراراً دائمة للجهاز.
- الأعطال الناتجة عن استخدام الماء غير مشمولة بالضمان.



تَحْزِين المُنْتَج

- إزالة الأوساخ عن سطح المِفْصَاصَة باستخدام قطعة قماش بعد الاستخدام.
- فحص فلتر مانع الغبار؛ إذا كان تالفاً أو مهترئاً يجب استبداله.
- يجب حفظ المِفْصَاصَة في مكان جاف وآمن وبعيد عن متناول الأطفال.
- عند الاستخدام المتكرر يُنصَح بشحن Geco e-power٣ يومياً. وفي حال عدم استخدامها لفترة طويلة، يُفضّل شحنها مرة واحدة على الأقل شهرياً.



شحن USB Type-C

شرح إعدادات الشاشة الإلكترونية

مستوى شحن البطارية

تنبيه! اشحن البطارية بالكامل قبل الاستخدام

القيمة الفورية للتحميل

تنبيه! نطاق الاستعادة التلقائي بين ١٢٠ ÷ ١٥٠ كغ





Brevetti Montolit S.p.A.

Via Turconi, 25 - 21050 Cantello (VA) Italy

Tel. ++39 0332 419 211

mail: info@montolit.com

www.montolit.com